



უურნალ „ჯეჭილისა“

| | | |
|------|--|-----|
| I | შინაურები! სურათი. | 466 |
| II | ბიჭუკელა. ლექსი შიო მდგამელისა. | 467 |
| III | ომი წაგებულია! (თარგმანი) კატო თაქთაქიშვილისა. | 469 |
| IV | ბოსტანა (ბიკოვიდან). ტასრისი. | 473 |
| V | სპილოს დღიურიდან (დასასრული). ანიქოსი. | 477 |
| VI | ყურძნის ქურდი. ამბავი ფ. სირაძისა. | 484 |
| VII | პატარია ტარიელი, ზღაპარი (გაგრძელება) ად. | |
| | ნათაძისა | 488 |
| VIII | წვრილმანი: გამოცანები, ხალხური, ენსტიხოზი და სხვა. | 494 |
| IX | დილა. ლექსი გელასი. | 496 |
| X | ვანო, როგორ სწავლობს გაკვეთილს. სცენა სო- ფლის ცხოვრებიდან. ნინა გოგნიაშვილისა. | 497 |
| XI | უცნაური მესტვირე (თარგმანი) ან. წერეთლისა. | 502 |
| XII | მეცნიერების ერთი მსხვერპლთაგანი. სკოტტის მოგზაურობა. იტა ნაკაშიძისა | 512 |
| XIII | მტკვრის სათავე, ჭოროხი და თამარ მეუე. მგზა- რის დღიურიდან — დღ. ალხაზიშვილისა.. | 521 |
| XVI | ამბავი ერთი კაცის ცხოვრებისა (თომა ალვა ედისონი). შემდეგი | 524 |

ჯეჭილის 1913 წლის ხელის მომწერლებს
გისაც უურნალის ფასი გადახდილი აქვთ
საჩუქრათ დაურიგდებათ
დასურათებული წიგნი.

ჩვენი გეგმვები

ჯეჭილის რედაქციაში ისეიდება ახლათ დაბეჭდილი
ბცენარეები და ცხოველები
ცხელი ქვეუნებისა. (დასურათებული)
ფასი 35 კაპ.



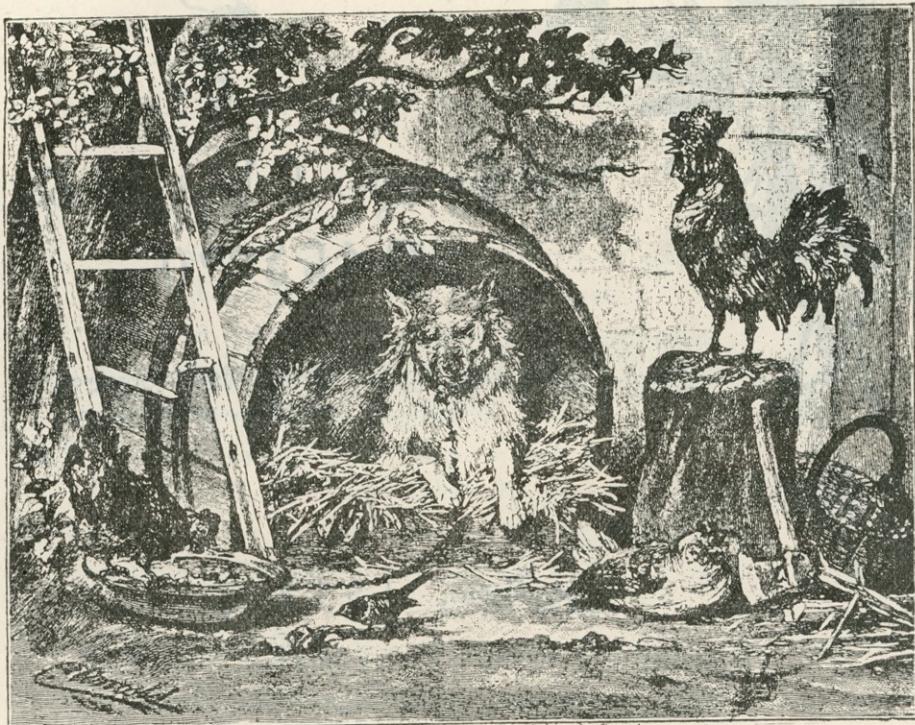
იზარდე მწვანე ჯეკილო,
დაპურდი, გახდი ყანაო..

ი. დ.

სექტემბერი, 1913 წ.

♦ წელიწადი მეოცდაოთხე ♦

თბილი
აღმაშენებელი „შრომა“, მუხრანის ქ. № 12.
1913



ଶିଳ୍ପାର୍ଥୀ ପ୍ରକାଶନୀ

თარებულის მიზიდ დღე

ბიჭუპელა



ბრუნვი თარებულის
...ოსტის ფერთანის
ატარა ბიჭუპელას,
დედ-მამის ნებიერსა,
ცქვიტსა, მალხაზს, ჭიკჭიკას,
ბუნებით მშენიერსა,
დაქნახა, რომ მამა
ხან ღამით, ხან ღილითა,
უფრო-კი სადილის ღროს
ეარეარა ჭინჭილითა,

რაღაც ალისფერ სასმელს
ტკბილათ არაკრაკებდა;
„დაგელოცოს მადლიო“!

სულ ამ სიტყვით აქებდა.

იფიქრა: მამაჩემი,
ღმერთი, რკული, გამჩენი,
ასე ტკბილათ რომა სვამს,
იქნება თაფლის წვენი.

ერთ ღილას, დედის ჩუმათ
ჭინჭილას მიეპარა,
აიღო და ნუნუა
პირში ჩაიკარკარა.

უელს არცაკი ჩასცდენოდა,
ტანში გააჭრიალა

ରହ ଦେଇଲୁ ଗାମ୍ଭିରଜ୍ଞବୀତ
 ଆଶେ ରାଜନୀରିବାଲାଃ
 କେତୀବେ ପାଦପାଦିନା,
 ରଙ୍ଗରକା କ୍ଷେତ୍ରରେ ଆମାଶା!
 କାହିଁଏହିରିତ ଧ୍ୟାନିଲୁ
 କାହାମନ୍ତରେ ମାମାଶା...
 ରାଜନୀରିଲା କାହାରାଖାଲ,
 ତାହା ରାଜନୀରିଲାଲା
 ରହ ମୁଖଲାଶି ମନ୍ଦିରିଲା
 କୈବେ ଗାନ୍ଧାରିରିଲା.

ଶିଳ୍ପ ମନ୍ଦିରିଲା...



ომი ՇԱՑԵՑՄՈՒՐԱ!



մյուտու ռա շնչեցրութա, զռպել
ջլյ սամացըլու წվյենը და წվյեն!
շմիյ ջլյ սաց კი մաց սանոնդարու
սակմլութ զբամթարեցն. սաճուլ წն
զմլյ ծութ ტկბուլցուլութ, զյմրու
յլատ զաճազյլանեցտ եռլմյ տու
տու զամլու մանց და մյու սաճուլ
նյ ჩազգացուզդյեծան: զոնճատ თუ առա
յուղա წվյենը պնդա մյեցրութուզ,
մարցեցըլութառ! ածա յրտու մուտսարութ

ռա սասւամոցնու օյնեթա. ռաճա
տյշն կոնը ան սագաճարատու
նյուտու და ռաճա զյումիմյելուն
წվյեն. մյու մոցգամակեցն:

თუ առ եփամյ զյումիմյելու,
გակբույյեցն და զյու გիմյելու...

անյ մյեսիւրացն յրտմանյրտ-
սա նարան და-մման, սուսու და
յյուտու. ամատ ռունցը յաջարեցն



დათ ოოგორც თევზის ქონი და ზეთი, ისეც წვენი.

— იცი ქეთო, დღეს ხომ დედობამა სადილათ სასილძი არ გვეუღლება, მოდი წვენს ნუ მივიკარებთ, უარი ვსთქვათ, აგულიანებდა სოსო ქეთოს.

— დიალ, ვერ მოვაროვი! მალით გვაჭმევენ, მორჩია და გათავდა. უპასუხა შეწუხებული სმით ქაომ.

— აბა, ვნახოთ, მალით ოოგორ გვაჭმევენ! უპასუხა გადაჭრით სოსომ,—დამაცა, ოოგორი წინააღმდეგობა გაუწიო!

და სოსო საომრათ გაემზადა.

* * *

სასადილო ოთახის შესავალში ჩამწერივებულ ხის ჯარის კაცებს მალიან უხაროდათ სოსომ რომ ამი გამოაცხდა. პირის სახე—ბევრი სიამოვნებით თიოქოს უღიმოდათ. სოსო შეცარადდა პატარა თოლით, ოომელიც პრობკებით იუო გატენილი და სასადილო ოთახის კარებთან ჩასაფრდა. სასადილო ოთახში სუფრა უკვე გაშლილი იუო.

— სალომე ახლავე შემოიტანს წვენს და მე ვუჩენებ იმას სეირს. ბუტბუტებდა სოსო და თან თოფს იმარჯვებდა:— სუ, აგერ ფეხის ხმა მესმის. მოდის!

მართლაც გამოჩნდა სალომე, ხელში ეჭირა წვნით მათლაფები (ღრმა საინები).

— ბაც! მოისმა ხმა. სოსომ გაისროლა თოფი, გაქანებული პრობკა სალომეს შიგ ხელში ეცა.

— უჰ! შეჭკივლა შეშინებულმა სალომე და მათლაფები ხელიდან ვაუვარდა.

ბაგშებმა გადისარსარეს და სიამოვნებით მოჭეუენ სირბილს და ტრიალს დაქცეულ წვენთან.

— აი თქვე ანცებო, გიუებო, მოუსვენრებო! და მაცადეთ, გიჩვენებოთ სეირს, დაემუქრა სალომე და გამოეკიდა სოსოს.

მაგრამ სოსო მარჯვეთ გაუსხლტდა ხელიდან, ჯერ მაგიდის ქვეშ შემვრა, მერე იქიდან, რომ უფრო უძიშრათ უოფილიერ, დიდ სავარძლის ქვეშ შეცოცდა და ისე მოიკუნჭა, რომ ვერა ეშმაკი ვერ მაუღებოდა.

— სადღაა წვენი? ფიქრობს სოსო,— მართალია დედა გაგვიწერება, მაგრამ ამ ურთს დღეს მაინც ხომ ავიცილეთ თავიდან ეგ საძაგელი წვენი.

* * *

გავიდა ნასევარი საათი. უკელგან სრული სიჩუმეა. საძიში აღარაფერი უნდა იუოს! სოსო გამომვრა სავარძელის ქვემადან, შევიდა თავის ოთახში, აიღო წიგნი და დიდი ადამიანისათვით დაიწეო კითხვა. მაგრამ ავერ ისევ სალომეს ფეხის ხმა შემოესმა.

— ჰოო... სალომეს ჩვენთვის ახლა ალბათ შემაწვარი ქათაბი მოაქვს და ტკბილეულობა. ამას კი დიდი სიამოვნებით გიახლებით, საძაგელი წვენი დღეს ხომ არ გვექნება!

მართლაც სალომე გაივლის საჭმელით სელძი.

— თქვენ ეი, ცუღლუტებო, მოდით ისადილეთ. დამაცადეთ, როგორ დაგაბეჭლოთ დედასთან!

სოსო და ქეთო მხიარულათ შევიდენ სასადილო
ოთახში. მაგრამ დახეთ ამათ მწუხარებას, როდესაც
ახადეს თევზებს (საინებს) სახურავი; შემწვრის და
ტკბილეულობის მაგიგრათ დაინახეს რაღაც ოშეიგარი.

— სალომე, ეს რა მოგვიტანე? აკანკალებული
ხმით ეკითხება სოსო.

— რა არის და წვენი რომ დამაქცევინეთ, მის
მაგიგრათ შილაფლავი მოგისარმეთ. აბა, სჭამეთ მალე.

— ოოს ზმერთო, ეს რა სასჯელია! რათ გვინ-
და ეგ საძაგელი შილაფლავი. ვერმიძლის წვენი,—
მაინც მაგას ეჯობინება.

— სჭამეთ, სჭამეთ, ბევრს ნუ ლაპარაკობთ. და-
დას ეველაფერს ვუამბობ და ის გაგირიგებსთ საქმეს.
ომი წაგებულია. წვენმა აჯობა: თევზის ქონს,
ზეთს და შილაფლავს — ისევ წვენი სჯობიაო, ფიჭ-
რობდენ უმაწვილები.

კარო თაქთაჭიშვილი.

(თარგმანი).



ბორთანა*



ინას და სანდროს ძალიან უევარა-
დათ თავიანთი სელით გაკეთებუ-
ლი ჰატარა ბოსტნი, რემელიც
მათ გამართეს დიდ ბოსტანის კუთხეში,
სწორეთ იმ ადგილას, საცა შარმან ექა-
რათ ბეჭრი ჰატივი (სასუქი).

უმაწვილებმა შემოდგომაზე დიდი ამბით
მოამზადეს ადგილი და გაზაფხულზე კიკო მებაღის
დახმარებით გადააბრუნეს მიწა და ათი ჰატარა კვა-
ლი გააკეთეს. ბოსტნეულობა შშენიერი მოუგია
დათ: სტაფილო, სალათა, ცერცვი, თალგამი, ოხრო-
სება და სხვ... უმაწვილები შეტის ხალისით კიტრს
უვლიდნენ. ჯერ დათესილი ჭქონდათ უუთში და თა-
ვიანთ ფანჯრებთან ახლოს ინახავდენ და დამა-
მობით უუთს ზემოდან ხურავდენ, რომ ახლათ ამო-
სული ფოთლები არ გაფუჭებულიერ. კიტრი როდესაც
გადიარა დილაობით სუსხმა უმაწვილებმა გადარგეს
ადრევე მომზადებულ კვლებში. ამინდი საუცხოვო იდგა

*) ამ მწერს იმერეთში და გურიაში ჭირყვალის და მახ-
რას ეძახიან.

და თინას და სანდოოს ადრევე უხაროდათ, რომ
ბევრი კიტრები მოუგათ. დიდ ბოსტანში კი დედამ
მხოლოთ ახლა დაბთესინაა კიტრი. „ჩვენ უფრო
ადრე მოგვივაო, ამბობდენ ბავშვები“. მაგრამ დიდხანს
არ გაგრძელდა უმაწვილების სიხარული.

ერთ კვირასაც არ გაუვლია მას აქეთ, რაც გა
დარგეს კიტრები, რომ თინამ შეამჩნია — კიტრის ფოს
თლებს სიუვითლე და დაჭიბობა. უმაწვილები შეწუხა
დენ: გაი თუ კარგათ გერ გადავრგითო და გაიქცენ
მებაღესთან საკითხავათ. მებაღემ დახედა, თავი გა
დიქნაგადმოიქნია და თქვა: ცუდათ არის, უმაწვილებო,
საქმე, უსათუოდ ბოსტანა მწერი (ჭირუვალა) შემო
გეწვეოდათ. მერე ვინ იცის მარტო ერთიც არ იუს.
მოდი მოვნახოთ მისი ხერელი, თორემ კიტრებს
მთლათ შეგიჭამსთ და არც სხვა ბოსტნეულობას ხე
ირს დააურის. კიკომ მოიკალათა კვალებთან, ურა
დღებით დაუწეო თვალიერება და ზოგ ადგილას ზე
და პირი მიწა ააცალა. მალე უმაწვილებს უჩვენა
ჭირო დარი, რომელიც მიწამი დრმათ ჩადიოდა.

დახეთ, ბოსტანას ხერელის გზას, უთხრა კიკომ, —
გაიქცი, სანდო, ჩემთან და მომიტანე ბოთლით
ზეითუნის ზეთი. შენ კი, თინა, მომეცი შენი სარწა
უავი წელით.

— მებაღემ წეალს ზეთი დასხა და მერე ლარში
ჩაუშვა. მალე უმაწვილებმა დაინასეს დიდი, უძნო,
მწერი, რომელიც ამოდიოდა ხერელიდან და ძლივს
სუნთქვდა. ბოსტანა მთლათ ზეთში იუო გათხეშნი
ლი. კიკოს უნდოდა მისი მოკვლა, მაგრამ სანდოომ
გამოართვა და კოლოფში ჩასვა.



— წავალ, დედას უჩვენებ, ის გვიამბობს მაგაზე.

— კარგი, უთხრა მებაღემ,— ხოლო მოდი კი დევ ვნახოთ, ამ ხვრელში ხომ არა აქვს ბუდე, თორემ მარტო ეგ გერ გააფუჭებდა ამოდენა კიტრის.

უვალა შეუდგა მიწის თხრას და მართლაც წააწერენ მუჭის ოდენა დასორსალებულ მიწას.

— აი, სწორეთ ეს არის მათი ბუდე, წაუღეთ დედას, ეგმც საუკრადიდებოა. კიტრი კი უნდა ხელუახლათ დავთესოთ! მაგრამ ცოტა მოვიცადოთ, დანარჩენებიც გაუვითლდება თუ არა. შევიტუოთ იქნება ბოსტანა კიდევ არის აქ სადმე ახლო.

ბაჟშები მაშინვე გაიქცენ დედასთან და აი იმანაც რა უამბო:

,ბოსტანა მწერი უველვან ცხოვრობს, საცა კი დიდი ზამთარი არ იცის. მათ უევროთ მჩატე დაფშეალული მიწა და მზიანი ადგილები. დახედეთ მაგათ თათებს, მოწეობილი აქვთ ნიადაგის სათხრელათ.

— მართლა, როგორ მიუგავს თხუნელას თათებს, წამოიძახა თინამ.

— აკრეც უნდა იუოს, თხუნელაც ხომ მიწაში აკეთებს სოროს და იქ ცხოვრობს, ხოლო საქმე იმაშია, რომ თხუნელა მწერებს სჭამს და ამიტომ ბოსტანში მისი შესვლა სასიხარულოთ მიაჩნიათ. ბოსტანა კი აფუჭებს მცენარეების ფესვებს, თუმცა ისიც

ხშირად ემტერება მწერებს და თვით ბოსტანასაც. თიბათვეში ხოლმე დედა-ბოსტანა ხერელში ოთხი გოჭის სიღრძეზე იკეთებს ბუდეს. მიგნით ბუდე გა-მოლესილივით აქვს.

უმაწვილებმა გადასჭრეს ბუდე და შიგ ნახეს ასამდის ჰატარა უფრთო მწერი, მოდიდო ჭიანჭველის ოდენა.

— შეხე, დედა, ეს მწერი-ბოსტანა არ არის, ფრთები არა აქვთ.

— ფრთები მეორე წელიწადს შეესხმებათ, უთხრა დედამ და მდუღარეში ჩაუარა ეს ჰატარა მწერები. — სრულით დიდები კი გახდებიან მხოლოთ ორი წლის შემდეგ. კიკოს მაღლობა უთხარით, რომ მო-გვინახა ამ ბოსტანას ხერელი, თორემ ეს მწერები ჩვენ ბოსტანს ხეირს არ დააურიდენ.

უმაწვილებმა დიდი უურადღებით გასინჯეს თა- ვიანთი მოტანილი ბუდე და შიგ მონახეს ოამდენიმე მოგრძო შიხაკის ფერი კვერცხი, საიდანაც ჯერ არ გამოსულიერებ ჰატარა მწერები.

თინამ და სანდომ იშოვეს მოდიდო კოლოფი, შიგ ჩადეს ეს ბუდე, ოამდენიმე კვერცხი და თვით მკვდარი ბოსტანა ნემსხე ჩამორჭობალი და მოუთ- მენლათ მოელოდენ მმას სასწავლებლიდან. რომ ეჩვე- ნებინათ მისთვის.

დასო.

(ბიკოვიდან)



სპილოს დღიურიდან

(დასასრული)



ავიდა ორი წელიწადი. ფრედა გაიზარდა, ეხლა უფრო დავმეგობრდით, შეგძრიელ ერთმანეთს. ფიცხლავ პტერუბულობდი ჩემი საუკარელი ფრედას სურვილს. ემარვილმა დაიწურ წიგნის სწავლაც, როდესაც ჩაუკადებოდა შებლ შეკრული წიგნს და დაიწევებდა ასოების ამოკითხვას მე გული მეტან ჯებოდა, მწეინდა, რომ ასე ეწვალებოდა.

ორჭელ-სამჭერ წეალში გადუეარე კიდეც წიგნები, რისთვისაც ადმზრდელმა ფრეილინ-ლოტამ მრიელ დამსაჭა: გაკვეთილის დროს ჯაჭვით მიმაბამდა ხეს.

ერთ დღეს, როდესაც ფრედა უკადა თავის წიგნს და მეც ხეზედ ვიუავ მიჯაჭელი, ვიგრძნე, რომ ვის დაცები მოიპარებოდენ ჩვენ ღობესთან. ეს იურ ორი ინდიელი.

— ჩუმათ, ეუბნებოდენ ერთმანეთს,—აი ეხლა სწორეთ კაი დროა, მასწავლებელი ოთახში შევიდა და ბავშვი სულ მარტოა. აბა, ჩქარა გადადი ღობეზე.

— მერე ხომ შეიძლება, რომ სპილომ არ მიგვიშვას!

— ეგ ვერას დაგვიძლის. ჯაჭვითაა მიბმული.

ბევრი კეცადე მე, მაგრამ უკელაფერი ტეურ-
ლი იუო. ჯაჭვს თავი ვერ დავაღწი. ინდაელები
გადმოვიდენ ღობეზე. ჩუმათ მიეპარენ ფრედას, მო-
ხვიეს ხელი და გათობევინეს. ვიტან ჯებოდი, რომ შევ-
ლა არ შემეძლო. როდესაც მასწავლებელი გამოვიდა
ფრედა მაშინ უკვე შორს იქნებოდა.

მთელი სახლი ფეხზედ დადგა. ფრედა ვეღარ
იპოვეს. მხოლოდ მე ვიცოდი. რანაირათ ვიტან ჯე-
ბოდი, რომ ვერ გამომეოქვა, ვერ შემეტეობინებინა
ფრედას მოტაცების ამბავი. ერთი კვირის შემდეგ ის
ინდიელები ვნახე კიდევ ჩვენ ღობესთან, იმათ შეხვ-
დათ სხვა ინდიელი, რომელსაც უამბობდენ, რომ ფრე-
და მალიან კაი ფასმი გავეიდეთ, და უკვე ეპრო-
პაში წაიუვანესო. ამ ამბავმა მალიან გამახარა, რადგან
შევიტე, რომ ფრედა ცოცხალია. მინდოდა ერთი
მათგანი დამეჭირა და მიმეუვანა ჩემ შეწუხებულ პა-
ტრონთან, მაგრამ ღობეზე გადასვლა ვერ შევძელი.

ფრეილინა-ლოტაც წავიდა აქედან. სულ არ გა-
სულა დიდი სანი, რომ პატრონმა გაუიდა აგარაკი და
სადღარ შორს გადიერგა.

დავრჩი მე ობლათ, მოძორებული ჩემ საუვარელ
მეგობრებისაგან, ასალ პატრონის ხელში ჩავარდი.
ამანაც აღარ მინდომა და გასცა ბრძანება — გაუიდეთო.
ჩემი მეიდველი მალე გამოჩენდა, წამიუვანეს ზღვით
შორს, ეპრონაში და ბოლოს იმათაც მიმეიდეს სამხე-
ცოში. მთელი რვა წელიწადი მატარებდენ სხვა-დას
სხვა ქალაქებში საჩვენებლათ. ეს ნამეტანი დიდი
ტან ჯვა იუო ჩემთვის. მთელი დღეები მუსიკას აჭიჭ-

ეინ ებდენ, სრულიად არ მქონდა მოსვენება არც სალ-სისაგან და არც იმ პირუტევებისაგან, რომლებიც ჩემ-თან ერთათ დაჭეავდათ საჩვენებლათ.

გავიდა დორ და მეც ბედმა გამიღიმა.

მოვიდა სამხეცომი ერთი ცილინდრის ქუდით კა-ცი, რომელმაც ამათვალ-ჩამათვალიერა. რაღაზედაც ელაპარაკა ჩემ პატრონს, მერე მისცა ფული და წა-გიდა.

იმავ სადამოს წამიუვანეს ჩემ ახალ პატრონთან, რომელსაც თურმე ცირკი ჰქონებოდა. ამ დღიდან უნდა ცირკმი გუოფილიავ და სულელური თამაშო-ბით გამერთო მაუერებლები. ჩემი პატრონი ჩაიცვამ-და ხოლმე რაღაც მასხარულ ტანისამოსს და გამის-ევანდა შეა ადგილას. აյ სალხს ვართობდით, ვაცი-ნებდით. ეოველთვის წარმოდგენის შემდეგ, თითქოს მაღლობის ნიშნათ, ჩემი პატრონი მომცემდა ხოლმე ერთ ფორთოხალს, ან კიდევ რამ ტკბილს და თან დაატანდა.

— ეოჩალ! ეოჩალ! ჩემო ჯური.

ერთ ამისთანა წარმოდგენის დორის შევნიშნე ძა-ლიან ნაცნობი სახე. სპილოებს საზოგადოთ მეხსი-ერება კარგი გვაქვს. მაშინათვე ვიცანი ქალი. ის იყ ჩემი საუვარელი ფრედას აღმზრდელი ფრეილინა-ლოტა. როგორც ეტეობოდა ეხლა სსვასთან იუო აღ-მზრდელათ, ეოველთვის ცირკმი მოჭეავდა ორი პა-ტარა ემაწვილი. მე ვცდილობდი ფრეილინალოტას თან ახლო ვეოფილიეავ, მინდოდა მეთქვა:

— ნუ თუ, ვერ მცნობ?

ჩვენ წარმოდგენებზე სშირათ დადიოდა ფრეილი-
ნალოტა. მეც სიხარულით ველოდი ჩემ გამოსვლას,
რომ დაძენახა კეთილი ფრეილინალოტა.

ერთ ხანს ცირკში მოელოდენ სამზღვარ გარე-
თიდან გამოჩენილ ჯამბაზ ქალს, და დიდი იმედი
ჰქონდათ, რომ იძის წევლობით შემოსავალი მოემატე-
ბოდათ, მუდამ ამაზედ ლაპარაკობდენ და სამზადისი
ჰქონდათ. მალე წარმოდგენებიც დაიწეო და ეველა
მეტათ აღტაცებული იუო ახლათ ძოსული ჯამ-
ბაზი ქალის სიმარჯვით და ოინებით. მე და ჩემ პატ-
რონს უურადლებას აღარ გვაქცევდენ. ერთ ამისთანა
წარმოდგენის დოოს უცბათ მომესმა უვირილი: — ჩქა-
რა ექიმი! ექიმი! მუსიკაც გაჩუმდა, ხალხი აირადას
რია. ამ არეულობაში გამოიტანეს საკაცეზე დასვე-
ნებული გულ-წასული ჯამბაზი ქალი. საბრალო მა-
ღლიდან ჩამოვარდნილიუო! ხალხში ექიმი არ აღმოჩნ-
და და გაგზავნეს მოსაუვანათ. სანამ ექიმი მოვიდო-
და საბრალო ქალი ეველამ მიატოვა და ხელ-მეო-
რეთ დაიწეუს წარმოდგენა, თითქოს აქ არაფერი არ
მომხდარა. მე მალიან შეძებრალა უმაწვილი, მივეღი
ახლოს ცოვირ-სახოცი ბირისახიდან ნელა ავხადე და
წარმოიდგინეთ რა ვნახე? ჩემ სიხარულს სამზღვარი
არ ჰქონდა! ეს იუო ჩემი საუვარელი ფრედა, მოვხვიუ
წელზე ხორთუმი და დაუწეუ ჩემებურათ ალერსი.

— ფრედა, ჩემო ლამაზო, გონს მოდი, მე ვარ
შენთან, შენი ერთგული ჯური.

ნელ-ნელა, მართლაც უმაწვილი გონს მოვიდა.
როგორც სჩანს იმანაც მიცნო, რომ მომხვია ხელები
და ლუღლუღს მოჰქევა.

— ჯური! ჩემთ ჯური! ოჟ, როგორ გნატრობდი
ძენ ნახვას.

— მე აქა ვარ შენთან, ვეუბნებოდი ჩემებურათ.
ოვალი გაახილა, ამათვალ-ჩამათვალიერა და ერთ-
ბაშათ შეჭკივდა:

— ჯური! ნუ თუ შენ ხარ? და ხელმეორეთ
უგრმნობლათ დაეშვა საკაცეზედ.

როგორც წინეთ, მისი მამის სახლში რომ ვის
ეავით და მძინარეს უგერებდი ხოლმე ფორთოსლის ტო-
რით, ეხლაც ავიღე მისი ცხვირ-სახოცი და უგერებდი.
რაძენიმე წუთის შემდეგ სრულიათ გონს მოვიდა,
წამოჯდა საკაცეზე და მიამბობდა თავის თავუგა-
დასავალს. საბრალოს ეტეობა ბეგრი უბედურება გას
მოუვლია! ბევრი იტირა და მეც ჩემებურათ ბევრი
მატირა. ვშიშობდი რომ ჩქარა წარმოდგენა გათავ-
დებოდა და შეგვიძლიდენ ჩვენ მევობრულ მუსაიფს.

— ეხლა შენ მუდამ ჩემთან იქნები, მეუბნებოდა ფრე-
და.—ამის შემდეგ ჩვენ აღარ გავშორდებით!

მაგრამ მე ეს არ მჯეროდა, ნუ თუ ასეთი ბედ-
ნიერება მეღირსებოდა? მომაგონდა ფრეილინა-ლოტა.
გნატრობდი, ნეტავი ეხლა ჩვენთან უოფილიერ. თუ
ის აქ არის ახლა, უთუოდ მოვგვრი ფრედას. წარ-
მოდგენის გათავებას აღარ დავაცალე, ფრედა მივა-
ტოვე მარტო და გავედი საცა თამაშობდენ. უველას
ეგონა წარმოსადგენათ გავედი, და ტაშის ცემით მო-
მეგებენ. მე ურადდება არ მივაქციე და გავემურე
იქით, სადაც ფრეილინა-ლოტა მევულებოდა. მართ-

ლაც ის იქ დამიხვდა. მოვხვიე წელზე ხორთუმი და გა-
გარბეინე ფრედასთან. ხალხში ატედა ალიაქოთი, კვშ-
ლანი გამომეკიდენ. მე სწრაფლათ მივიუვანე ფრე-
ლინალოტა თავის საუვარელ ფრედასთან. ამათ ჯერ
გაკვირვებით დაუწეს ერთმანეთს ეურება.

— ფრედა! ჩემო ძვირფასო! წამოიძახა ფრეილა-
ნალოტამ.

— ფრეილინალოტა, ჩემო კარგო! კეთილო! წა-
მოიძახა ფრედამაც.

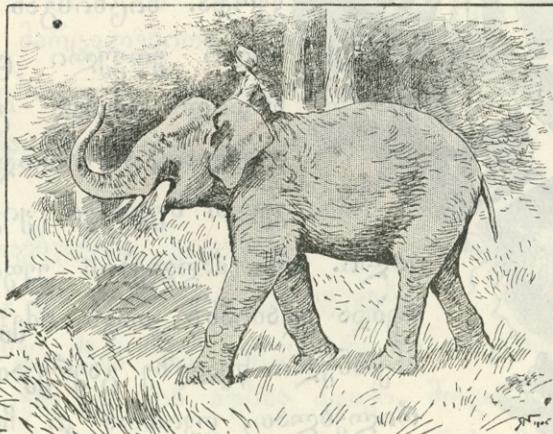
გადაეხვიენ ერთმანეთს და დაიწეს ტირილი,
კოცნა, ალერსი. ამ დროს მოვიდა ექიმიც, მაგრამ
ის აღარ იქო საჭირო. მე ვშექიმე ჩემ საუვარელ
ფრედას. ეველა წავიდაწამოვიდა, სანთლებიც ჩაძრეს,
ჩვენ კი სამნი ისეგ ერთად ვიუვით, ერთმანეთს
ვუამბობდით ჩვენ თავუგადასაგალს, ჩვენ გაჭირებდას.
რანაირათ მინდოდა იმათსავით სიტევებით გაძომე-
თქა ერველივე, რასაც ვგრძნობდი! მერე ფრეილინა-
ლოტამ ფრედა წაიუვანა თავისთან. მთელი დამე
თყალი არ ძომისუჭია, სულ იმათზე ვფიქრობდი,
ნეტავ წამიუვანენ თავისიან თუ, არა. ერთი თვის
შემდეგ ჩემთან მოვადა ადრინდელი ჩემი პატრონი—
ფრედას ძაძა. თურმე ფრეილინალოტას სცოდნოდა
მისი ბინა და მიეწერა ფრედას პოვნა.

— შენ, ჩემო ჯური, მითხოა ფრედას მამამ, რო-
გორც ერთგული და კეთილი იუავ, ისე მეც ერთეუ-
ლათ უნდა მოგეგცე. რა ფასათაც უნდა დამიჯდე გა-
მოგისუიდი და წაგიუვან ჩემთან.

დავბრუნდით უველანი ინდოეთში, ჩემ საუვარელ
ქვეუანაში. იქ დავბინავდით მძვენიერ, მდიდრულათ

მორთულ სახლში, ჩემი ბატონი თავის ძვირფასი ქალით და მასწავლებლით მხარელათ დასეირნობდეს სოლმე ბაღში და მეც, ოთვორც პატია ცუგა დავუკა ბოდი მათ, სრული კმაყოფილი ვიუავი მათი ბეზნი ერებით. თავს არ დავჭოგავდი მათვის.

ანიკ.



ପ୍ରକାଶନି ପ୍ରକଳ୍ପ



მეც ჭკუაბი დამიჯდა ეს სიტუვები, ავდექი, ავის
დე ხელმი წიგნი და ორივენი წავედით ვენახში, რო-
მელიც იქვე ახლო გვქონდა. მევაღეთ ვენასის კარი.
ამან ისე საშინლათ დაიჭრიალა, თითქოს ამბობდა,
რა დოოს სიარულია ამ სიცხე—ჰაპანაქებაშიო.
ვენახში რომ შევედით ნინა წინ წავიდა. ჯერ ათიო-
დე ნაბიჯი არ ექნებოდა გავლილი, რომ უცებ შეს-
დგა და დამისახა: „ერთი შეხედე! ეს რა არის, რომ
უერმნის მარცვლებით არის ასე აკუნწლული?“ მეც
მიველი, დავხედე და ზდარბი კი აღმოჩნდა. მართლაც
ამ კრთისაბეჭო ცხოველს მთელი ტანის ეკლები
უერმნის მარცვლებითა ჭრონდა ასხმული.

ეს ცხოველი ზდარბი იუო და ეხლა ჩვენ რომ
დაგვინახა მოიკუნტა და თავი და ფეხები ძეიმალა
შიგნით.

გაოცებულნი ვიდექით და შევსცექროდით ამ
მართლაც და გასხაოცარ ცხოველს.

— მეც მაკვირვებს, ვუთხარი ნინას,—ამდენი მარ-
ცვლები ტანზედ ვინ აუსხა მეთქი. მოდი ერთი ამო-
ვეფაროთ ხეს და რომ ვეღარ დაგვინახავს წავა.
მაშინვე ამოვეფარეთ იქვე ახლო მდგომ მსხლის
ხეს.

არ გასულა სულ ორი წუთი, რომ ზდარბმა ჯერ
თავი გამოუო, მერე გარშემო მიიხედ-მოიხედა, ხომ
არავინ მიცექრისო, და რო ვერავინ დაინახა გასწია
ცუნცულით.

ჩვენც ფეხსაკრეფით მივევით უკან.

გავიდა ვენახიდან. იცოცა, იცოცა და მივიდა

თავის ბუნავთან. აქ გამოვიდა პატარა ძუძგი. ეს იქნებოდა მისი ძვილი. დედა ზღარბი მიწაზედ ბა წვა. პატარამ უურძენს ჭამა დაუწეო.

მე გულ მოსული გავიქმეი, მინდოდა ქვა და მერტეა და თან დავიშეივლე: „აი შე უურძნის ქურ დო მეთქი“, მაგრამ ნინამ შემაუენა და მითხრა: ნუ მოკლავ, ხომ ხედავ შვილი ჰეოლია და ცოდვაბაო.

მეც გავიგონე ნინას სიტუა, თანაც ვიფიქრე, ეს შეჩვეულია აქ, კიდევ მოვა მოსაპარათ და ვნახავ, ოოგორ იპარავს მეთქი უურძენს.

მე და ნინა სახლში წავედით.

იმ დღეს ქურდს იქ რაღა მიიუვანდა. მეორე დღესაც არ მოსულა. მესამე დღეს მე და ნინა ჩვეულებისამებრ ვისხედით ვენახმი და ველოდით იქ ნება ზღარბი დღეს მაინც მოვიდესო.

სამინლათ ჩამოცხა; შეა დღე გადავიდა რომ ზღარბი გამოჩნდა ის იქით მიდიოდა, საიდანაც წინათ უურძენი წაიღო.

ჩვენ გავეუჩდით და დავუწეოთ ცქერა. ზღარბს ჩვენ ვხედავდით, ის კი ჩვენ ვერა ვგხედავდა.

მივიდა ერთ ვაზთან, ოომელსაც სამინლათ ბევრი ესხა. ისეთი უვითელი ქარვასავით მარცვლები უკიდა, რომ არ იქნებოდა ადამიანს ამის დანახვაზედ პირში ნერწევი არ მოსვლოდა.

ზღარბმა მიიხედ-მოიხედა, მერე აცოცდა ვაზზედ და დაუწეო მარცვლებს მირს ერა.

მე არ გამიკვირდა, ვიცოდი რომ ზღარბი ხევზედაც აღის და უურძენსაც მაღიანათ მიირომევს. მე

უფრო ის მაკვირვებდა ეხლა, რომ ვინ უნდა აასხას ამის ეკლებზედ ეს მარცვლები მეთქი.

უურმნის ქურდი ჩამოცოცდა ვაზიდან, მივიდა მარცვლებთან, მოიკუნტა მუძტივით და გაგორდა მარცვლებზედ. ეს თავისი მოხერხებული ოინი რამდენჯერმე გაიმეორა. შეძღვი წამოდგა, და გასწია თავის ბუნავისკენ.

— აა! აი ვის უმარცვლნია უურმნის მტევნები და სახლში კი ჩვენ გვაბრალებენო, წამოვიძახეთ და გავიქეცით სახლისკენ, რომ უველასთვის გვეამბნა ამ საკვირველი ქურდის ამბავი.

ფ. სირაძე.



პ ა ტ ა რ ა ო ა რ ი ე ლ ი.

(შემდეგი)

ვერცხლ-თმიანი ქალის მამა თავ-გამოდებით ეძებს
ტარიელს.



მ ღროს, როდესაც ტარიელს ეძინა შარმა-
ზანის ქოხში, ვერცხლუ-თმიანი ქალის სახლა-
ში დიდი ამბავი მოხდა: მწე კერ არ იუ-
ამოსული, რომ მეფეს გამოედვიძა; და-
ლონებულმა და დამმარებულმა გასწია იმ ოთახისა-
კენ, სადაც გველაშაპი მისი ქალების სისხლითა
ძღვებოდა. მეფე სულ იმის ფიქრში იუ, რომ ქა-
ლიმვილები ცოცხლები აღარ დახვდებოდენ... გულ-
დათუთქვილმა შეაღო კარები და შეკრთა, როდესაც
დაინახა ოთახში სისხლის მორევი, თავ-მოჭრილი
გველებაპი იქნე ეგდო და მის ქალებს ტკბილათ ეძი-
ნათ. დარღებისაგან გაუცინარმა მეფემ გაიცინა და
აათვალისათვალიერა ოთახი და შენიშნა, რომ ქალებ-
ბიც თავ-თავიანთ ადგილას აღარა წვანან და უმცროს
ქალს თითოდან ბეჭედი წამრობილი აქვს... ამ სანა-
ხაობამ მეტის-მეტა გაამხიარულა მეფე და გადასწუ-
ევიტა: შევძრამ მთელს ქვეყანას, ცასა და ღერამიწას
და უქველათ ვიზოგნი იმას, ვინც ჩემი ქალები და
ისენა განსაცდელისაგან და მეც სიბერის ღროს ასე

გამახარაო! მეუემ მაშინათვე ეს ბრძანება გასცა: — გამართეთ ჩემს სასახლეში წვეულება და ამ წვეულებაზე უნდა გამოცხადდეს უკელა: დიდი და პატარა, ღარიბი და მდიდარი. და ვისაც აღმოაჩნდება ჩემი უძროსი ქალის ბეჭედი, იმას ნება აქვს შეირთოს ერთულობით ჩემი ქალი და ნახევარ სახელმწიფოსაც იმას მივცემო.

თქმა იუო და ბრძანების აღსრულება: გაიმართა წვეულება, ოომლის მგზავრი ქვეუნის გაჩენიდან აქარ მომდის არა უოფილასრა. მოზვირთდა ამ წვეულებაზე და სალხი — დადი და პატარა, ღარიბი და მდიდარი. მასშინძლის გულუხვობას მზისა და მთვარის გულუხვობა თუ შეედრებოდა, სხვა არაფერი! იქ მეოფო ჭამეს, სვეს, მრავალი საჩუქარი მიიღეს... მათ უკიდურესი კულტურული, საკრავების წერიბლი ცამდის ადიოდა! უკელა მხიარულობდა, მხოლოთ ერთად ერთი მეუე დაფრეჯილი და გულახათხრობილი მიდის მოდიოდა ოთახებში და ჩემსთ ცრემლებსა ლგონდა: იგი სტუმართა შორის უერა ჰქედავდა იმ ადამიანს, რომელმაც დაიხსნა მისი ქალები განსაცდელიდან. წვეულება ოომ გათავდა, მეუემ მოიხმო ნაზირუხის რნი და ასე უთხრა: ჩემი დაღონების მიზეზი უკელა თქვენგანს კარგათ მოეხსენება, შვება უნდა ჩემს გაქვავის ულ გულსა და გიბრმანებთ: ვინემ მზე ამოვიდოდეს, შეგმაზეთ ცხენები, დაამზადეთ თოფურიარანი და ჩემთან ერთათ წამოდით, შევაჭეროთ მთელი ჩემი სახელმწიფო, უკელა კუთხე მივიარ-მოვიაროთ და სადაც იუგეს, ვიზოვნოთ ის კმარი, რო

მელმაც სიხარულიც მომანიშვა და ასეც დამადარდიან ნაო!..

მეორე ღდეს, ბნელი და ნათელი ისევ ისე ბრძალაში იყვენ, როდესაც მეფე თავისი ამაღლით მოშორდა სასახლეს... იარეს, ბევრი იარეს, შეაჯერეს მთელი ქავებანა: ერთი ეს არის ცას ვერ შესწოდენ, თორებ ერთი კუთხე არ დარჩენიათ დაუთვარიელებელი, მაგრამ არ იქნა და არ, ვერ მიაგნეს იმ გმირის კვალს... უარესად დადონდა მეფე, პირს ნაერი არ მის იკარა, ფიქრმა და საკონებელმა შეიძერო მთლიან მისი არსება. იქ მეოფეთ ემინოდათ მეფეს არა მოუვიდეს რაო და გადასწუვიტეს შინ დაბრუნება. ის იუ სხდებოდეს ცხენებზედ, როდესაც ერთმა უმაბ დაინახა სადღაც მთის მირში კგამლი ამოდიოდა და მოახსენა მეფეს: —ჩვენ უველა კუთხე შევაჯერეთ და აიმარგილას კი არა ვუოფილვართ, საიდანაც ბოლი ამოდისო! წაგბლ დიდებულო მეფევ, იქ, იმ ადგილსაც დავათვალიერებ და, თუ საწაველს მივაღწევ, შენც გაგასარებ და მეც გავიხარებ, თუ არა და, იცოდეთ მე იქიდან ცოცხალი აღარ დავბრუნდებიო... ჭაბუკი მარტოკა არ გაუმვეს და უველანი ერთათ წავიდენ იქითკენ. ორი დღის სიარულის შემდეგ მიადგენ ერთს კოჯორხეთ ადგილს: სპალავაგებით გზა იუ შეკრული და შეუძლებელი იუ იმ ადგილამდის მიხწევა. კვამლი კი ძალიან ახლო მოხანდა. მეფის ბრძანებით იქ მეოფეთ დაუწევეს გზას სწორება და, როგორც იუ, ორ დღეუღამეს მირიან ფეხვიანათ ამოაგდეს ის ჯაგუალები და გავიდენ სამშვილ

დობოში. მთის ძირთან რომ მიღიღნენ, დაინახეს ქოხი, რომლიდანაც ხმაურობა ისმოდა. შევიდა მეფე ამალით იმ ქოხში და ნახა, რომ გუპუპუზა ცეცხლს შემოსხდომიან სამი ახალგაზრდა და ერთი მოხუცი კაცი. იგინი მაშინათვე წამოცვივდენ, მიესალმენ მეფეს და მისთავაზეს საჭმელი. მეორე ტარიელი მეურითხმანი ამათ:

— ვიჩა სართ? საიდან მოხვალთ? და აქ რამ მოგიუვანათო.

ტარიელმა იცოდა ვინც იუვენ იგინი და განგებ ჰქითხა. მეფემ შეჭხედა უმაწვილს და მისმა სილამაზებ და გმირულმა გარეგნობამ ძალიან გააკვირვა იგი. ხელებზედ დაუწეო ცქერა — იქნება ამასა ჰქითხდეს ჩემი ბეჭედიო! ტარიელმა ხელი დამალა. „გულს გული იცნობს ხოლმე“. მეფე თვალს არ აშორებდა ჭაბუქს და თავის თავათ ამას გაიძახოდა: — უმერთო დიდებულო! მაპოვნინე ის გმირი კაცი და, თუ მას ვერ ვიპოვნი, ეს მაინც მაძეცი ჩემი ქალების პატარონათაო.

ტარიელს შეეცოდა მეფე და უამბო არაკი, რომ მელშიაც ასწერა თავისი თავუგადასავალი, მხოლოთ იმ გარჩევით, რომ მოქმედების ალაგი გადასხვაფერა და თავისი გმირობა სხვას მიაწერა. ისე მოხადენილათა ლაპარაკობდა, რომ იქ მუოფნი სიამოვრნებით უგდებდენ უურს და ხან ისე გაიღიმებდა ხოლმე, გეგონებოდა მზე მთვარეს უცინისო. დილა სამებრ ლამაზი თვალები აქეთიქით ისროდა ისარს... უველავერს დასასრული აქვს და ტარიელმაც გაათავ

ვა არაკი და მოხდენილათ შეათამაშა სელი. მეჯებ
ბეჭედს თვალი მოჰქონა, წამოვარდა მაძინათვე, მა-
გარდა ჭაბუქს, მიიკრა გულზედ და წამოიმახა: — „აი
ვინ არის ჩემი ქალების მხსნელი, აი ვინ ამიხილა
სიბერითა და დარღით დაბრმავებული თვალები“.

ეგელა ფეხზედ წამოცვივდა და ეკელა გაჭვირვე-
ბით შეჭერებდა ტარიელს. ტარიელმა ახლა კი უკე-
ლაფერი სიმართლით უამბო. უკელანი განცვიფრებამ
შეიპურო.

— წამოდი, ჩემო მხსნელო, ჩემო თვალის ჩი-
ნო, წამოდი ჩემთან სასახლები, ამოირჩიე საცოლოთ,
რომელიც გინდოდეს ჩემი ქალი და სიკვდილის შემდეგ
იქნები მფლობელი ჩემი სახელმწიფოსი. თქვენც,
უთხრა მეფებ სხვა მმებსაც, წამოდით ჩემ მდიდარ
სახელმწიფოსი, დანარჩენი ჩემი ქალებიც ითხოვეთ
და იცხოვრეთ სამივე მმებმა ერთათ და ბედნიერათ.
შენც, შარმაზან, წამოასხი ჩემსას ცხენების ჯოგი
და იცხოვრე შენც ჩემთან შენი გაზრდილების საბუ-
დნიეროთ. შარმაზანს მეტი სიხარულისაგან თვალში
ცრემლი მოერია. უკელანი ერთათ მხიარულათ გაუდ-
გენ გზასა. ცხენების ჯოგი წინ გაირებეს.

გზაზედ ტარიელი სპირ-ხშირათ აუენებდა ცხენს
და უჩვენებდა მეფეს იმ ადგილებს, სადაც მან გმი-
რობა ჩაიდინა. ბევრი სიარულის ბემდეგ მშვიდობია-
ნათ მივიდენ სასასლები. უფროსმა მმამ უფროს
ქალზედ დაიწერა ჯარი, მუათანამ მუათანაზედ; ტა-
რიელმა უმცროსზედ დაიწერა... ნახევარი სახელმწი-
ფოსი მიიღო მხითვათ და ამ ნაძოვარში უკელა

მმებს წილი დაუდო. მეფებ დიდი ქორწილი გადაუხდა ამათ. ესენი თორიოდე თვე დარჩენ აქ და მერე მოინდომეს თავის სახელმწიფოში წასვლა, სადაც გულისუფანცქალით ელოდა მათ მოხუცებული დედა.

დაღონდა და დამბარდა მეფე მათი მოშორებით, მაგრამ ბედს დაემორჩილა. სასახლეში გასართობათ მსოფლიო შარშაზანი დაიტოვა მეფებ. სასახლეს მათი წასვლის შემდეგ შავი ფარდა ჩამოეფარა.

ალ. ნათაძე.

(დასასრული იქნება.)





გამოცემი.

ბუჩქი არ არი და ფურცლები აქვს,

პერანგი არ არი და შეკერილია,
აღამიანი არ არის და გვიამბობს.

ცხენზე ზის—წიგნსა კითხულობს,
კითხვა კი თითონ არ იცის.

ხელთ უქმნელი აყიროა,
მოძრავია, მზეში გვფარავს,
ვერაფერით შევეხებით,
მაგრამ ღამე მოიპარავს.

ცხელა მოძრაობს, გრილა ისვენებს.

მოძრაობს—გრილა, გაჩერდება—ცხელა.

ს ა ლ ს უ რ ი.

(სოფ. ტყვიავში ჩაწერილი ნ. კეცხოველისაგან)

გათენებისა ვარსკვლავი
ელამუნება მზესაო,
საღილათ ჩვენსა მობძანდი
შენი შვილების მზესაო.

ნაღარბაზეო ქვიანო,

ნიადაგ ქარი ქრიანო,

არც წყალო, არცა წისქვილო,

არც მეზობელო მხრიანო.

ახლო-ახლო ხარ სოფელო

გორო, მეტეხო, ნიაგო,

დავბერდი ვეღარ ვიარე

საღა ხარ, ჩემო იაბო.

ენსტიხოზი*).

წარმოდგენილი სათავად-აზნაურო გიმნაზიის მოსწ.

ვ. დიდებულიძის მიერ.

იპოვნეთ ამის მინაგვანი შვიდი სიტყვა, ომელიც შესდ-
გბოდეს ხუთი ასოსაგან და შუა ასოებით გამოვიდეს ჩვენი
სახელოვანი ბელეტრისტის გვარი.

1. შარიანი.
2. კეთილი, სვინდისიანი.
3. ერთი ზმნა.
4. მამიშვილის ცოლის დედა.
5. გარეული ოთხფეხი.
6. ერთ-ერთი სახელი.
7. უთათო ჩულქი.

როგორ უნდა დაიწეროს 100—ოთხი ერთნაირი რიცხვით?



გამოცანებისა: სეტყვა, შვინდი, საჩეჩელი, მსხალი.

ზმა: მტრედი, დოჭი, ქილა, ავეჯი, ინგილო, დიღომი,
დაბა.

ანაგრამა: აგური—გურია.

აკროსტიხი: ივანე მაჩაბელი.

ჩებუსი: მელა ქათმების მტერია.

*) ვინც ამას ამოიცნობს საჩუქრათ რედაქცია მისცემს ახალ წიგნს:

მცენარეები და ცხოველები ცხელი ქვეყნებისა.



ვ ი მ ა



ოსწყდა ცის კიდურს, აღმოსავლეთით,
ნათელი სხივი განთიადისა;
შვენების ისრათ დაეცა მთის მკერდს
სიცოცხლის ძალა დღე-დიადისა!..

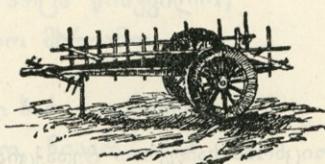
* *

გულში შეიჭრა ნაჟადი შვების,
ქვეყანაშ იგრძნო ლხენა სულისა,
ყვავილთ მგოსანი წალკოტს დაპხარის,
ჰანგი მიუძღვნა სიყვარულისა!..

* *

ბუნება—სახე გაბრტყინებული
იცინის, ზეცას უგზავნის სალამს,
და სანეტარო შვენებით ქარგავს
სიცოცხლის გვირგვინს, ცხოვრების ალამს!

გელა.



განო, ოო გორ სწავლის გაკვეთილს!

სცენა სოფლის ცხოვრებიდან.

შოშქმედნი პირნი:

ვანო. სოფლის სკოლის მოწაფე—10 წლია.

თინა } ვანოს დედ-მამა 30 წ.

დათია } ვანოს დედ-მამა 40 წ.

ირინე. ვანოს ბებია—60 წ.

(ფიცრული თათხა მთავარ შემჭირტლულია შეა-ცეცხლისაგან და უშეშო დაშისაგან. მარჯვნივ ურდეულიანი კარია. პატარა ტახტ-ზე ლოგინი ადაგია. მარცხნივ ფანჯარაა, ფანჯარასთან სკივრი დგას. სკივრთან სამიერა ხას სკომი. სკივრის გვერდით თრი კოკა და სურაა. უკანა კედლის სიგრძეზე თრი ხის თართა ჯამ-ჭურჭელით, ჭერიდან ჯაჭვია ჩამოშეცემული, რომელზედაც თანგირა ქვაბი ჰქიდია. კერძოს ძირას ზის თინა, დარიბათ, შაგრამ სუფთათ ჩატებულია. თინას ხელში ექვსი თვის ბიჭი უჭირავს და უალენსებს).

დედა ჩემი გვრიტიც ეს არის, ჩემი ჩიტიც ეს არის. აღუ აღუ გიგლას. (ყანო ზის სკივრთან, სიმ ფეხს ხეამზე, გამეოთილებას სასწავლებლებთ ემზადება).

დედა. (მიუბრუნდება ვანოს) უი, შენამც გენაცვალება დედა შენი, შვილო, აბა ერთი ლექსი მითხარი, ალარა გისწავლია რა?

ვანო. (უხალისოთ) ახლავე, დედილო, „დაჭრილი არწივი“ ბოგცეს საზპიროთ, ვაჟა-ფშაველასი. გზაზე ვისწავლეთ, ბიჭები ერთად მოვდიოდით ყარაულიანთ შესახვევამდე.

დედა. თქვი, შვილო, თქვი.

ვანო. არწივი ვნახე დაჭრილო,

უვავ-ყორანს ეომებოდა,

ეწადა ბეჩავს ადგომა,

მაგრამ ვეღარა დგებოდა.

ცალ ფრთას მიწაზედ მიითრევს,

გულის პირს სისხლი სცებოდა.

զաՅ, դյօծ տվյենսա պազեծո,
Այս դրու հացից լազա եղլալա,
տորմը շնաեմքո տվյենս ծոթթուլս
ցալուլս, ցայսան լուլս զելալա.

Ծըդա. (Ցյուրու մյուրա նաև մաժախյեցի) Մենամու ցինապալեծո,
Մզուլու, ցուլո ցամեսենցի եռումյ Մյենո նատյամու.

Ցանու. (Ցանամու ՝ „Ռուսկու լու գայզետուլս սից-
լոմծի). Ե սրում վստայ, օճէաօս, սմայաօս, որի-
չասայ, մոլոս Բօցու, պյո չայ և իդո վե շկոլու.

Ծըդա. (Ցանամու ՝ ցանամի մանու և տան ցանու ցամայամա-
յիցի) րաս կոտելունու, Մզուլու!

Ցանու. Իւստուլու, ցըդո, մասից լուլունու մոտերա, րոմ
յարցատ ուրուց, եւտչէր մանու շնձա ֆայուտեմ Մյենաու.

Ծըդա. յարտուլուտ ուրո, րասաւ կոտելունու?

Ցանու. Իւստու ար զուրո, մամ պուրու ար վշշալեծու
յլուսմու? (Ցանա ճամինայցին. Ծըդա մյուր տուրակն ցանայիցին,
նորից եռանձնանց ճայուշանցին, ինչպատճ մյուր նորիմո).

Ցանու. Ե սրում վստայ, օճէաօս, սմայաօս, որի-
չասայ, մոլոս Բօցու, պյո չայ և իդո վե շկոլու.
(Ցանաման որմանց եմա օման).

Որոնց. Վանուսու, Մզուլու, ածա նոյուրա մոազլու, Մյելան
նաև մանունդարմու ծալուսա սիցինունու. (Ցանաման որոնց յրտու զո
Մյեմանեցաց և մի վիմեսց ցածրունցի).

Ցանու. Եցիո, ցայզետուլեծո, րոմ ար զուրո (Ցանաման մա-
սման օրոնց եմա).

Որոնց. (Ցանաման) ալու, ալու, ցայզետուլեծու մոասիրուն, ամ
սիցելեծու լամեմու. (Ցանա ցանու).

Ցըդա. (Ցանաման) պյանց մանու մյուրին, յելա միջենս աշանմա.
ցանաման ցանու եմա օման, սաերուտ յրեյին ցամին).

Ցանու. (Ցանաման) պյան, Եցիո, Սայու Մյենո նոյուրա. (Ցանա
Մյեման առանցի, Պացն օդյուն և զայաց յությունու) Ե սրում
վստայ, օճէաօս, սմայաօս, որի-չասայ, մոլոս Բօցու, պյո չայ և իդո վե շկոլու. (Ցանա ուրու).

Ծըդա. Մզուլու, Վանու, մուլու ցինապալեծ յրտու յս ծալուն
ցալաւրից. մամանցին սաւուլեծու շնձա օպայուրու, եցալ ցին
նորակյունուտ ցալու սույզու, լուսաբերնաւարու մուզու.

ვანო. დედი, გაკვეთილები არ მისწავლია ჯერ.

დედა. არა უშავს რა, შვილო, მოლი, მოლი, ამოლენი ლამეში ვერ მოასწრობ? (ვანო წიგნით ცალ-ხელში, სამფეხს სჭ- მით მერჩეში, მიდის აქვანთან. სკამს დასდგამს, დაჯდება, ცალ-ხელში წიგნი უჭირავს, მერთით აკანს არწევს).

ვანო. Я утромъ встаю... სუ, სუ, ба-ба, ба-ба გვ- ლასა. (მღერის) Одѣваюсь, умываюсь, причесываюсь... (გ- ტლა ტირის). გიგლავ, გიგლავ, გიგლიკო. სუ, სუ, (რაც მა- სტელი არწევს აგვანს). ოლონდ ეხლა გაჩუმდი და კვირას მთვ- დლე გარწევ. (თინას სკიგრიდან დასაკერებელი საცელები, ნემხი ძ- ძაფი ამთულია, სკიგრზე ზის და აკერები). Молюсь Богу პიЮ чай и иду въ школу. (გაგლა არა სცხება, დაბნელდ- თინა თართდან დამპარს ჩამოიდებს, აანთებს, მიიტანს სკიგრთ- დასდგამს სკიგრზე, თითონ იქვე მთიკეცს და განაგრძობს კერძებს) (გაგლა გაჩუმდა. ვანო გაკვეთილს სწავლობს).

ვანო. Я утромъ встаю, одѣваюсь, умываюсь, შვ- ჩай и иду въ школу. ეს ხომ ვისწავლე! დილილმე, ლ- ლილმე! (სკიგრიდან ჩანთას აიდებს, ჩასდებს „Русское сло- во“-ს, ამთილებს ანგარიშის რეკლამს, სტერეო და კალაშს).

ვანო. დედი, ე ლამპარი ცოტა აქეთ უნდა მოვლე- დასაწერი მაქვს.

დედა. მიღვი, გენაცვალე.

(ვანო დამპარს მიიღდგამს, მოიტანს სამფეხს სკამს, დაჯდენ- გაშლის რეკლამს და წერას იწეუბს.)

დედა. ე რას აწიკწიკებ, შვილო.

ვანო. აი, დაინახე, კიბე უნდა დავხატო.

დედა. მერე ვისა აქვს მაგ სიმაღლე კიბე?

ვანო. არავის, ისე ამოცანა უნდა შევადგინო.

დედა. გამოცანა?

ვანო. გამოცანა კი არა — ამოცანა.

დედა. ამოცანა რაღაა?

ვანო. აი, დავხატავ და მაშინ გეტყვი. (ვანო სატაგს). აა, დედი, უყურე, ამ კიბეს ოცლა ათი საფეხური აქვს. ზემო- დანაც ბიჭი ჩამოდის, კვემოდანაც ზეთ ადის მეორე ბიჭი ზემოთამ თხუთმეტი საფეხური ჩამოიარა და გაჩერდა. ქვემ-

თამ ზეით შვიდი საფეხური აიარა (კარი შემთიდო და დათა შემოდის).

დათია. ვანო, ადე ერთი კიბორასთან გუდა მითხოვე, ხვალ პურის წასალებათ დამჭირდება.

ვანო. ეჰ, ვამილო, დაიცა, ვისწავლო.

დათია. ადე, ადე, მოასწრობ. (ვანო გადის).

თინა. მოგიკვდეს, შვილო, დედა, წელან მე და დედამ-თილმა მოვაცლინეთ, ქელა შენ. ან კი, როგორლა სწავლობს ეგ დედამკვდარი ისე კარგად, ენაცვალოს დედა, დილით აღრე უნდა წავიდეს ხოლმე სკოლაში: იქ არავინ დამიშლისო. (დათა ჯდება, გაისდის ქალაშნებს, ქამრიდან ტუაფის ნაჭებს გა-მოიძრობს და ქალაშნებს უგებს, სადაც გაცემთაღია)

დათია. (ამოითხებს) ეს ოხერი სიღარიბე რა ძნელია. (თანა კიდობანიდან ამოიღებს ლურჯ სუფრას სულ დაკონკილს, გაშლას კერას ახლო, ზედ დააჭარებს სამ შურს, ჯამებს, სამარ-ჯეს, ხას კაფზებს. ხახვის გალიდან ხუთ ხახვს ააცლის, მერე ხახვს ფურცენას და შექაშალს ჯამებში ასხაშს, შემოდის ირინე).

თინა. დედამთილო, ერთი საძმარე მომაწოდე.

ირინე. (ჩამოიღებს საძმარეს და თინას წინ დაუდგამს) ვანო საღლაა?

თინა. კიბორასთან წავიდა გუდის სათხოვნელათ... ჩვენი ახალბედა, რასა იქს?

ირინე. კარგაა, ყოჩალათ, მარილიც შევალოკე. (თან ბურუთს ეწევა).

თინა. დედამთილო, ერთი სურაც მოდგი.

(ირინე სურას მიიტანს, იქვე მოიკეცას, გადიბანს ხელს, გა-დიწენს პირჯვარს და შურს გასტეხს),

ირინე. ლმუროთ, შენ გვიშველე.

დათია. (ხელს გადიბანს და ჩოხის კალთაზე იწმენდს. შურს დაქებს).

ვანო. (შემოდის) მამი, აჲა გუდა.

დათია. ემანდ სკივრზე დადე.

თინა. მოდი, შვილო, ვივახშმოთ (ვანო მაშასა და დედას შეს ჩაჯდება. უკეთანი გემრიელათ შეექცევან).

დათია. ძალიან მომშიგნია.

ირინე. როგორ არ მოგშივდებოდა, ცოტა სასუქი გაიზიდე გომურიდან?. (სიჩუმეა).

თინა. გიგლის რა მაგრა სძინავს.

განო. წელან კი არ მომასვენა, აქამდის ხომ ვისწავლი-დი გაკვეთილს. (სუფრიდან წამდგებიან).

ირინე. (პირველს ღწეოს) ღმერთო, შენ მიშველე.

თინა. (დოგინსა შფის) ვანო, შენ ბებიასთან დაწვები თუ, მამაშენთან?

განო. ჯერ არა მცალიან, ვისწავლი გაკვეთილს და მა-შინ სადაც მინდა იქ გავიშლი მე თითოო.

თინა. ეხლა რაღა დროსია, შვილო, ლამპარი ქრება, ნავთი ამოიწვა.

განო. რა ვქნა, რო არ მისწავლია, აქეთ წალიო, იქით წალიო, ბალლი დაარწეო. (ამბობს წყორძით განო და წიგნებს ინახავს აბგაში).

(ფარდა ეშვება)

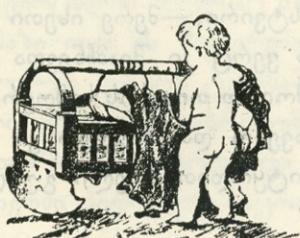
სურათი მეორე.

(გარიურაჟია. სკოლის ეზო ცარიელია. სკოლის აივანზე გა-დატეხილ შენეზედ განო ზის და სწეოს)

განო. ესეც ხომ გავათავე. ვალალე, ვალალე! (მდერს). ახლა აბრამსაც გავიმეორებ. (იდგბს სადმირთო რჯულს და კო-სულობს. ეზოში შემოდინ ემაწვილები და გააქვთ ურიაშული).

(ფარდა წენარად ეშვება.)

ნინა გოგნიაშვილი.



უცნაური მესტვირე



იღი ხანი არ იქნება რაც ერთ სოფელში ცხოვრობდა პატარა ბიჭი, რომელსაც მუშაობის ხალისი სრულებით არა ჰქონდა.

მისი უმწეო დედ-მამა დილილან სალაშომლის შეუსვენებლივ მუშაობდენ. სოფელი საერთოთ ღარიბი იყო და ყველა თავ-აულებლივ ჭაპანს სწევდენ ლუკმა პურის საშოვნელათ.

და აი ამ პატარა ბიჭს, რომლის ამბავი მინდა გიამბოთ, არ უნდოდა მუშაობა არც მინდორში, არც ტყეში და არც სახლში.

თვითონ პატარა ბიჭს ეგონა, რომ დიდ მუშაობაში არის, რადგან სულ იმას ცდილობდა, როგორ გააუმჯობესოს თავისი უცნაური სტვირი. ეს სტვირი თავისი გამოგონებული იყო და არ მიეგვანებოდა არც სალაშორს, არც დუდუკს — ეს იყო უბრალო სტვირი, — მერე ისეთი პატარა, რომ უცხო თვალი ვერც კი შეამჩნევდა მას ბიჭის პირში.

ზოგჯერ მოგესმოდათ თითქოს სიმღერააო, ზოგჯერ თითქოს სალამურს უკრავენო და ზოგჯერ კი ისეთი გრიალი და ჟეზუნი გაჰქონდა, იტყოდით მთელი გუნდი მემუსიკენი უკანებოდა.

როდესაც პატარა ბიჭი თავის სტვირზე ნელა და ტკბილათ მოჰყვებოდა სტვენის, მის დედას გულზე დარღი მოეშვებოდა და გამხიარულდებოდა. მას, ახლა დაღმეჭილს, კბილებისტრერეულ ბებერს — მოაგონდებოდა თავისი სიყმაწვილე, რო-

დესაც ის ლამაზი და მორთული მხიარულათ ცეკვამდა თავის საყვარელ დანიშნულთან ლარსთან.

ყმაწვილის მამა ლარსიც, ზამთრის ღამეებში, ფეხთსაცმელებს რომ აკერებდა, გაიგონებდა თუ არა შვილის სამურ დაკვრას, გადასდებდა თავის საქმეს, შეხედავდა შვილს და იგონებდა ის ბელნიერ დღეებს, როდესაც მან პირველათ აშენა ეს სახლი და შივ შემოიყვანა ახალგაზრდა, ლამაზი ანნა. მაშინ რა ნაირი სასიამოვნო იმედები წარმოუდგებოდა თვალწინ! ეგონა, რომ ეს ეს არი, გაზაფხულზე ოთახის ჭერი გაიხსნება და მზესთან ერთათ მის ბინაზე შემოაჭყეტს სიმხიარულე და შვება... და მოჰყვებოდა ოცნებას, როგორ გამჯობესოს თავისი ცხოვრება.

თუმცა დედ-მამისთვის დიდი სიამოვნება იყო შვილის დაკვრის გაგონება, მაგრამ ისინი მუდამ ეჩიჩინებოდენ, რომ საჭიროა ხელობა შეისწავლოს, ამ უცნაურ სტვირზე დაკვრით ლუკია პურს ვერ იშოვის.

ბიჭი კარგათ ხედავდა, რომ თუმცა სკოლის მასწავლებელი ძალზე მოხუცდა, და უკრავდა თავის დანჯლრეულ სამსიმებიან სკრიპკაზე ერთ და იგივე ხმებს — მაინც ფულს ბლობად შოულობდა. როდესაც მოხუცი ქუჩაში გამოვიდოდა სკრიპკა ხელშით, ყველა აკვრევინებდა და დიდი და პატარა აღტაცებაში მოდიოდა.

სოფელში კიდევ ერთი დამკვრელი ჰყავდათ — თერძი პიერი, რომელიც სალამურზედ უკრავდა. არც ერთი დროს გატარება არ იქნებოდა უიმისოთ. ის ლურდით და არაყით გაიეღენთებოდა და ვერცხლის ფულსაც ბლობათ მოაგროვებდა.

მერე რა ლამაზი იყო ეს შავგვრემნი, ჩასუქებული პიერი ყოველთვის ლურჯი მაუდის ტანისამოსში გამოწყობილი, ყელზე შემოკრული ალისფერი აბრეშუმის ხელსახოცით. ის დაკვრის დროს თფლში იწურებოდა და სახე ულაპლაპებდა.

— ნეტავი თერძი პიერსავით იკოდე დაკვრა, ეტყოდა შვილს მოხუცებული ლარსი.

მერე, იცით შვილი რას უპასუხებდა:

— არც მინდა, რომ აგრე ვუკრავდე!

მთელი დღეები ყმაწვილი სულ თავის სტვირის ამბავში იყო, პირიდან არ იშორებდა საკრავს.

— ნეტავი ვიცოდეთ, საღ ჩაიმალავ ბოლშე მავ სტვირს, ეტყოდენ, — პირში თუ მუცელში, გააღე ერთი პირი, და გვანახვე.

ყმაწვილი პირს გააღებდა, მაგრამ მაშინ სტვენა აღარ მოისწოდა.

დედაშ ერთხელ რჩევა ჰკითხა მასწავლებელს: რა ვუყო ამ ჩემ შვილსაო?

იმან პასუხათ მოუგო: არაფერია, ნუ სწუხარ, ეგ უინი გაუვლისო. მეტადრე, როდესაც სწავლის დრო დაუდგებაო.

მაგრამ სწავლის დაწყებამაც არა უშველა რა, თუმცა მასწავლებელი წამ-და-უწუმ თავში უტყაპუნებდა.

მამაც პასტორს ეკითხებოდა: მიშველე რამეო. ის დაპირდა — ქადაგების დროს შენი შვილის ნაკლულევანებას მოვიხსენიებო...

მაგრამ ყმაწვილს და მის სტვირს არც ერთი იმისთანა მტერი არ ჰყანდა, როგორც ახლათ მოსული მასწავლებელი ქალი. მან სხვა და სხვა ახალი წესები შემოიღო და ყველას მკაცრათ ეკიდებოდა.

— ეს რა სტვირი გიშვია? ჰკითხა გან უკმეხათ ყმაწვილს. — ეგ ხმები შენი გამოგონილია, თუ საღმე ხალხში გაგიგია? მითხარი, როგორა გაქვს მოწყობილი ეგ სტვირი, ან, როგორ უკრავ?

ყაწვილმა ხმა არ გასცა. შეუპოვრათ შეხედა, ტუჩებს მოუჭირა და გაეცალა მხიარული სტვენით.

— შეუპოვარი ყოფილხარ, გეტყობა სრულ ჭკუაზედაც არა ხარ.

და ყველა ეთანხმებოდა ქალს, რომ ყმაწვილი ჭკუაზე შეშლილია.

ამის გამგონი დედა სულ ირეოდა.

ყმაწვილი კი თითქოს ყურადღებას არ აქცევდა, აინუნ-ში არ მოსდიოდა, მაგრამ ხან-და-ხან ისე ნაღვლიანათ და მწუხარებით გამოიყურებოდა, რომ კაცი შეიბრალებდა. ზოგჯერ ისეთი ბოროტათ და სასტიკათ შემოიხედავდა, რომ ახლოს ვერავინ მიეკარებოდა. ზოგჯერ კი ისეთი მხიარული ცყო, თითქოს ყველას უცინისო.

ყველაფერს რასაც გაიგონებდა, რასაც ნახავდა ხმებზე

გადაიღებდა და თავის სტვირს აამღერდა: წყაროს ჩუხჩუხს, მოლალურის სტვენას, ფოთლების შრიალს. ბოლოს ისე გაიწურთნა, რომ თავის საკრავზე გამოჰყანდა დედის ტყბილი სიტყვები, მათის სასტეკი ხმა და თავისი უნუგეშო მდგომარეობა, როდესაც მას მასხარათ იგდებდენ, როგორც ჭკუაზე შეშლილს.

როდესაც ის ტყეში დახეტიალობდა თავისი საკრავით, თითქოს მის დაკვრას განს აძლევდენ ფრინველები, ხეების ფოთლები, ყვავილები, წყაროები. როდესაც ამ დროს დეჭის თვალებზე დაინახავდა ცრემლებს — იცოდა, რომ ისიც გრძნობს ამის დაკვრით სიამოვნებას.

ზოგჯერ თითონაც ეგონა, რომ გიური ვარო, მაგრამ ეს აზრი ერთ წამს ელვასავით გაჟირავდა და მოჰყვებოდა თუ არა დაკვრას ყველაფერი მიავიწყდებოდა.

— მხოლოდ ჩემ სოფელში არა აქვს ფასი ჩემ სტვირს, ფიქრობდა ხშირათ ყმაწვილი, — შორიდან მოსულს, რომელსაც არ გაუკონია პიერის სალამური, ან მოხუცებული მასწავლებელის სკრიპტაზე დაკვრა — იქნება ძალიანაც მოეწონოს ჩემი სტვირი.

ყმაწვილს იმედი მიეცა, როდესაც ერთხელ ზაფხულში ამათ სოფელში მოვიდენ ორი მოგზაური. ისინი დადიოდენ და ყველგან სოფლებში ხმების კილოებს ნოტებზე სწერდნენ. იმათ მიმართეს პასტორს და უფრო მასწავლებელ ქალს, ამათ უნდა ეჩვენებინათ ვინ იცის ნამდვილი ხალხური ხმები და მუსიკა.

მასწავლებელ ქალმა მაშინვე მიუთითა ორ განთქმულ მემუსიკებე — მოხუცებულ მასწავლებელზე, ჩამომავლობით ნამდვილ გლეხზე, რომელიც სამ სიმზე თუმცა, უვარვისოთ და უსწოროთ, უკრავდა, მაგრამ მისი აზრით, სწორეთ ამაში გამოიხატებოდა ხალხის გულის ნადები. მეორე იყო თერდი პიერი, რომელმაც თვით ხალხში გაგონილი ხმები სალამურზე გადამოილო.

ამ ყმაწვილზე მასწავლებელ ქალმა რასაკვირველია კრინტიც არ დასძრა, განა ლირდა ლაპარაკი ქუჩის ბიჭზე, რომელსაც მთელი დღეობით სტვირი პირში ეჭირა დი ისე დახეტიალობდა.

მგზავრებმა ამ ორ დამკვრელებს უურნალ-გაზეთებში დიდი
ქება დიდება შეასხეს.

ყმაწვერლს ამ მგზავრების იმედიც დაეკარგა. ის მაშინ
მთებში მწყემსდა ძროხებს და იმითი ერთობოდა, რომ ფრინ-
ველების შესაქცევათ სტვირზე უკრავდა.

მაგრამ, როდესაც დადგა შემოდგომა, ის ისე სოფელში
ჩამოვიდა და ძველებურათ ყმაწვილები მოსვენებას არ აძლევა
დენ, დასკინოდენ და ქვებს ესროდენ. პასტორი მუდამ არი-
გებდა მას, მოხუცი მასწავლებელი ტუქსავდა, მასწავლებელი
ქალი მასხარათ იგდებდა, მამა ბუზლუნებდა, სოფლის გოგოე-
ბი იკრიჭებოდენ და ყველა ყვიროდა: აი, სულელი მოდის
თავისი სტვირით!

ყმაწვილმა ველარ გაუძლო ამ ვაგლახს.

ერთხელ გან წარბები მრისხანეთ შეიკრა და ისე დაუსტვინა,
რომ ყბები გაებერა, როგორც ხომალდის იალქანი. ამ დროს
გარეთაც საშინელი ქარი ჰქინოდა, ხეებს ფოთლები სციონდა
და ისეთი შრიალი გაჰქონდა, თითქოს რომელიმე გარეული
ფრინველის გუნდი მიფრინავსო.

პასტორის სახლში ფანჯრების ყველა დარაბები დახუ-
რული იყო. ოთახში სინათლე და საამო სითბო ტრიალებდა.
პასტორის მეუღლებ მოუმზადა ფუნჯი, ორივენი ისხდენ და
კარტს თამაშობდენ. პასტორი კაი გუნებაზე იყო, იგებდა.
უცბათ შემოესმათ საშინელი ხმაურობა.

ყმაწვილი ისე უსტვენდა, თითქოს შძოფრი ქარიშხალიაო.
მის სტვირს გაჰქონდა ზრიალი, კვნესა, მუქარა...

პასტორს კარტი ხელიდან გაუვარდა.

— ღმერთო, შენ მადლს, გადავვარჩინე! წამოიყვირა მან.
ეს ხმა მკედრებსაც კი ააყენებს საფლავიდან. სწორეთ გან-
საცდელის დღე დაგვიდგა.

თან და თან მატულობდა ღრიალი, ზრიალი, კვნესა...

— კარტის თამაშობას თავი უნდა დავანებოთ, წამოი-
ძახა პასტორმა,— საძაგელი საქმე გვემართება!

პასტორი წავიდა შორეულ ოთახში, მაგრამ იქაც ყურებ
დაცობილი იჯდა, ისეთი საშინელი სტვენა-ღრიალი იდგა,
თითქოს ეს ეს არი ქვეყანა დაინგრევაო.

ყმაწვილი განშორდა პასტორის სახლს და სწრაფათ

გაეშურა მოხუცებული მასწავლებლის ბინისკენ. იქ სულ სხვა-ნაირათ მოჰყება სტენის. მოხუცს თვლემდა, მის გვერდით სამი სოფლის ბიჭი წიგნს კითხულობდენ. ხან და ხან ის თვა-ლებს აახლდა, რომ ბავშვებისთვის მუშტები ჩაერჩიყა.

ამ საშინელმა, მოულოდნელმა ხმამ მოხუცებული შეა-თრთოლა, შეაძრწუნა. გან უური დაუგდო. ისეთი ხმაუროს ბა მოისმოდა, თითქოს ყველა, ვინც კი როდისმე მისი შა-გირდი ყოფილი და უგემიათ მისი ცემა-ტყეპა, შეყრილიყვენ და თავიანთი ღრიალ-ზრიალით უნდოდათ ჯავრი ამოეყარათ. ფანჯრებს ზარზარი გაჰქონდათ.

მოხუცმა დახურა წიგნი და აღშფოთებულმა წამოიძახა:

— გეყოფათ სწავლა! — ისეთი საშინელი ხმაურობაა, რომ ერთმანეთს ვერას გავაგონებთ.

შაგირდები გამოვიდენ სახლიდან, აქეთ-იქით გაიხედეს, მაგრამ დამკვრელის ხსენებაც კი ილარსად იყო.

ყმაწვილი გაიქცა ახლა იმ სახლის წინ, საცა ხალხი საცეკვაოთ მოგროვილი ელოუა პიერის დაკვრას. პიერი მოჰყება სულ ახალ ხმაზე დაკვრას; ყმაწვილი არ ჩამორჩა უკან, იმ ხმასვე უკრავდა თავის სტეირზე, ხოლო ცოტა დაბალ ანგზე.

პიერს ვერ გაეგო, რატომ ასე უცნაურათ მოისმის მისი სალამურის ხმა და წითლდებოდა, ფშვინავდა, თვალებს აქეყტა და და ლოყებს ბერავდა ჰაერში ასაშვებ ბურთივით.

— რა დაგემართა დღეს! რანაირად უკრავ! უყვიროდენ ქალები.

პიერი მთლათ ირეოდა, უფრო და უფრო ბერავდა ლო-ყებს. ყმაწვილი კაცები მოჰყენ სიცილს. ის გალურჯდა, ოფლი წურწურით ჩამოსდიოდა. ლოყებთან ერთად იბერე-ბოდა მისი ალისფერი აბრეშუმის ხელთსახოცი და ის ნამ-დვილ წითელ ბიბილოიან მამალს მიეგვანებოდა. საბრალო ბოდიშს იხდიდა:

— რა ვქნა, მე ჩვეულებრივ კურავ და არ ვიცი რა დაემართა ამ სალამურს. ბოლოს მოთმინებიდან გამოვიდა და სალამური გადისროლა. ხოლო მაშინ სტეირის ხმაც შორეულ ტყიდან მოისმა.

პატარა ხანს შემდეგ ყმაწვილი გაჩერდა მასწავლებელი

ქალის სახლის წინ. ქალი სწორეთ ამ დროს სწერდა სახალხო მუსიკის მნიშვნელობაზე.

მის ფანჯრებთან ერთბაშათ გაისმა გრიალი. თითქოს აუარებელი მემუსკენი უკრავენო, ქალი შეხტა და დაიკივლა.

— რა ამბავია? ეს რა მესმის? შეჰყვირა მან — თითქოს ამ გრიალში ხალრური ანგები მოძესმის.

ყმაწვილმა უფრო და უფრო აახმაურა თავისი სტვირი. ამ ხმებში მოისმოდა სიხარულიც, სიცილიც, კვნესა-ზუზუნიც, დარდი და ნაღვერიც.

ქალი ვეღარ გაჩერდა. — უნდა ერთი წავიდე, შევიტყო რა ამბავის დაიძახა და სახლიდან გამოვარდა. მან თვალი მოჰკრა, რომ ვიღამაც გაჰკურცხლა ტყისაკენ და გამოუდგა მას.

ქარი საშინლათ ჰქონდა, ზუზუნებდა, გლეჯდა არე-მარეს.

მესტვირე ბუჩქებ ქვეშ მიმალული, რაც ძალი ჰქონდა უსტვენდა და არაკრაკებდა. მასწავლებელი ქალი ბუჩქებისკენ გაეშურა, მაგრამ ხმა ახლა ხეების იქით მოისმოდა. ქალი მერე იქითკენ გაექანა.

ყმაწვილი ქალზე მარდი გამოდგა და მეტათ უცნაური ხმები ქალს ახლა სულ სხვა მხრიდან შემოესმა. თუმცა სულს ძლიეს იბრუნებდა, მაგრამ თავისას არ იშლიდა და იქითკენ გაიქცა. ის ხან ქვებზე წაიქცეოდა, ხან გუბეებში ჩავარდებოდა. სტვირის ხმა კი თან-და-თან შორიდან მოესმოდა. მერე ხმა მიწყდა, მიჩუმდა.

დაქანცული ქალი მიწაზე დაეშვა, დასახიჩრებული მუხლი დაისრისა, მერე წამოდგა და დალონებული, კოჭლობით სახლში დაბრუნდა.

ყმაწვილი საღამო ჟამს მხიარულათ დაბრუნდა თავის სახლში. ლოყები ასწითლებოდა, ტუჩები ულიმოდა და თვალები უბრწყინავდა.

— ნეტავი, რამ გაგახარა? — დაეკითხა დედა.

— მე იმათ ყველას ისეთი სეირი უჩვენე, რომ დიდ ხანს არ დაავიწყდებათ, უპასუხა შვილმა.

— მოკრიფე ქუა, შვილო, დროა ხელობას დაადგე! უთხრა მამამ.

— ერთს კიდევ დაუკრავ, მამა ჩემო, და მშვიდობით... შენ და დედა ჩემი უნდა ერთი კარგათ, ძველებურათ, გაცეკვაოთ.

და ყმაწვილმა მომართა თავისი სტირი.

— რა დროს ცეკვაა! უპასუხა მამამ, — შენ გვონია მაგის-
თვის გვცალიან! ჩვენ უნდა ვიმუშაოთ, მუდამ ვიმუშაოთ.

ყმაწვილი მოჰყვა დაკვრას, უკრავდა სწორეთ იმ ვალს,
რომლის ხმაზე პირველათ ახალი დანიშნულები მისი დედ-მამა
ცეკვამდენ.

მოისმოდა ხან მხიარული, ხან ნაღვლიანი ანგები. თით-
ქოს ზაფხულის სიომ დაპერაო, თითქოს არყის ხის სუნი
მოისმოდა. აი ვარსკვლავიც გამოჩნდა ზაფხულის მოწმენდილ
ცაზე...

ტკბილი სასიამოვნი მოგონება იზიდავდა ამ მოხუცებუ-
ლებს და ოცნებებით ავსებდა მათ გულს. ლარსმა გადააგდო
ჩექმა, ანნამ საწველი ქოთანი მიდგა განზე და მოხუცებუ-
ლებმა გაუწვდინეს ერთმანერთს ხელი და დაიწყეს ცეკვა-
თავდაპირველათ გაუბედავათ, უხერხულათ და წყნარათ, მაგრამ
აღტაცებულმა დაკვრამ თანდათან გაამხნევა, ააღფროვანა
ესენი.

— მე თვრამეტი წლისა ვარ, იძახოდა ანნა.

— მე კი ოცისა, მხოლოდ ოცისა, ყვიროდა ლარსი —
შენ ჩემი დანიშნული ხარ და მთელი სიცოცხლე ვიცეკვაშ
შენთან.

— ჩემ სიცოცხლეში ჯერ ასეთი ბეჭნიერი არა ვყოფილ-
ვარ, ამბობდა ანნა და ქარივით დაპეროდა.

— ჩემ სიცოცხლეში არც მე ვყოფილვარ ასე მხიარული
და ყოჩალი! იძახოდა ლარსი და ისე ცეკვამდა, რომ ფეხებს
ჭრს არტყამდა.

— ახლა კი მშვიდობით სთქვა ყმაწვილმა, — მინდა წა-
ვიდე და თავისუფლათ მოვიარო ქვეყნები და ჩემი სტირი —
სალამური ყველას გავაგონო და ფულიც ვიშოვო..

და ის იყო და ის. ყმაწვილი მოშორდა სოფელს და
წავიდა ცხოვრების გზის გასაკულევათ.

ან. წერეთლისა.

(თარგმანი)



გევის ერთი მსვანეობაგანი

(სქოტი).



დედა-მიწის ორივე პოლიუსი აქამდის გარემოცულია საიდუმლოებით. ამ საიდუმლოების გამოკვლევა დიდი ხანია იზიდავდა და დღესაც იზიდავს მეცნიერებს.

ბევრ მკლევარს ძვირათ დაუჯდა ამ საიდუმლოების გამოცნობა. ბევრმა მათგანმა განუტევეს საუკუნოთ სული და იპოვეს

სამარე იქაურ მუდმივი თოვლის ქვეშ—მრავალი მოგზაურები დაიღუპენ ჩრდილოეთის ყინულიან ზღვებში.

ჩრდილოეთის ზღვების გამოკვლევა ბევრათ უფრო ადრე დაიწყეს, ვიდრე სამხრეთისა. ჯერ კიდევ ორი ათასი წლის წინეთ მოჰყვნენ შორეულ ჩრდილოეთისაკენ მოგზაურობას.

პირველ მოგზაურათ უნდა ჩაითვალოს ასტრონომი და გეოგრაფი პიტეი, თანამედროვე ალექსანდრე მაკედონელისა. მან პირველათ აღნიშნა პოლიუსის მდებარეობა.

პიტეის დიდი სურვილი ჰქონდა ოვითონ დარწმუნებულიყო დედა-მიწის სიმრგვალეში, უნდოდა ეპოვნა მისი პოლიუსი. ამ სურვილით გატაცებული მან განიზრახა მეტათ საშიში მოგზაურობა შორეულ ჩრდილოეთისაკენ. ის ცხოვრობდა ქალ. მარსელში, ხმელთა შუა ზღვის პირათ. აქედან ის გაემგზავრა ჩრდილოეთისაკენ და მიაღწია გრენლანდიის ნიპირებს. კაცობრიობის ისტორიაში არ შეიძლება ეს მოგზაურობა რომ არ ჩაითვალოს უდიდეს გმირობათ. მეოუმჯობეს საუკუნეში როცა ზღვით მოგზაურობა ისე განვითარდა, რომ შესაძლო შეიქნა შორს გამგზავრება, მაშინ ბევრმა მამაცმა ახალ გაზრდებმა სუადეს შორეულ ჩრდილოეთ-სამხრეთისაკენ

გამგზავრება. ინგლისის გაწრები ცდილობდენ აღმოეჩინათ უმოკლესი გზები ინდოეთისაკენ და ამ მიზნით მიემგზავრებოდენ და ეძებდენ გზებს. ისინი დაჰყვენ ჩრდილო-დასავლეთ ნაპირებს ამერიკისას, ზოგი აზიისას. სრული სამი საუკუნე გავიდა ამ ძებნაში, ბევრი ვაივაგლახი გადახდათ თავს ამ მამაც მოგზაურებს, ბევრნი მათგანი დაიღუპნენ, მაგრამ ბევრმა მათგანმაც ისახელა თავი.

1853 წ. ოფორტც იქნა იპოვნეს გასავალი გზა ევროპი-დან აზიაში. პირველი მათგანი იყო მაკ-კლიურო, მაგრამ ის ისე ჩაეტყვდა ერთ სრუტეში, რომ ორი წელიწადი საშინელ ტანჯვას განიცდიდა, სანამ თავს დაალწევდა. თუმცა გზა ინდოეთისაკენ აღმოჩენილი იყო, მაგრამ ჩრდილოეთისაკენ მოგზაურობა არ შეწყვეტილა. ბევრი ისევ გზას ეძებდა ციმბირის ნაპირებისაკენ, ზოგი მიიღოვნდა პოლიუსისაკენ, ამ გვარათ მრავალ მსხვერპლს იწირავდა ეს უცნობი აღგილები.

1897 წ. შვედელი ანდრე გაემგზავრა ჩრდილოეთისაკენ ჰაეროსტატით, მაგრამ ის თავის ამხანაგებით მალე დაიღუპა ჩრდილოეთის ყინულებში.

1906 წ. დანის მოგზაური მილიუს ერიკსენი სამა ამხანაგით გაემგზავრა, მაგრამ პოლიუსამდე ვერ მიაღწია და გრენლანდიაში დაიღუპა.

უფრო ნაკლები მსხვერპლი შეიწირა სამხრეთის პოლიუსის გამოკვლევამ იმიტომ კი არა, რომ საყურადღებოთ არ ითვლებოდეს ეს მხარე და არ იზიდავდეს მგზავრებს, პირ იქით მეტათ საგულისხმოა ეს აღგილები. მაგრამ ამასთანავე მეტათ საძნელო შეიქნა მიუვალ ყინულის სამეუროში შესვლა. მეჩვიდმეტე და მეოვრამეტე საუკუნის მოგზაურები მხოლოთ უვლიდენ სამხრეთის ნაპირებს. 1898 წ. იწყება სამეცნიერო მოგზაურობა ამ მხარეში და კიდეც გვირგვინდება პოლიუსის აღმოჩენით. ადამიანმა სძლია ყოველგვარ საძნელებს, რომელიც აღრე უძლეველათ ითვლებოდა. იაფათ არ დაუჯდათ ეს გამარჯვება. ახალი აღმოჩენამ დააჩრდილა დიდი მწუხარება—უკანასკნელნი მოგზაურნი—მამაცი გმირი სკოტტი და მისი ამხანაგები—შეიქნენ მსხვერპლი ამ მოგზაურობისა. ახალი ზელანდიის ქალაქ ომარიდან ტელეგრამაშ გვაცნობა, ამბავი, რომ სკოტტი თავის ამხანაგებით დაიღუპა სამხრეთის

პოლიუსის ყინულიან ქვეყანაში; ამ სკოტტის სიკვდილით მეცნიერებაშ დაპკარგა ერთი თავისი საუკეთესო მკვლევარი, გამოცდილი მოგზაური, რომელმაც თავის აღმოჩენა-გამოკვლევით მსოფლიო ყურადღება დაიძისახურა.



კაპიტანი სკოტტი გაემგზავრა სამხრეთ პოლიუსისაკენ, 29 გიორგობისთვეს 1910 წ. იმ აზრით, რომ უნდა აღმოჩინა სამხრეთის პოლიუსის მდებარეობა, მაგრამ ეს პოლიუსი უკვე აღმოჩენილი იყო ნორმანდიის მოგზაურისაგან ამუნასენისაგან, რომელმაც სულ ორი თვეთ ამაზე აღრე მივიდა იქ და კადეც მოასწრო სამშობლოში მშვიდობით დაბრუნება. სკოტტმა უფრო ჯვრან მიაღწია პოლიუსამდე და უკან დაბრუნების დროს მსვერცლათ შეეწიო თავის მამაკობას.

ორჯერ გაემგზავრა სკოტტი პოლიუსისაკენ. პირველათ 1901—1904 წ. მან, მოისურვა გამოეკვლია კარგით სამხრეთის ზღვა როსსა და მის ახლო მდებარე ადგილები. ზამთარი მან გაატარა თავის გემში ერთ ნავთ სადგურში, ზაფხულში 1902—1903 წ. ის შეუდგა ამ ადგილების კვლევას, ამ დროს მან აღმოაჩინა სრულიად უცნობი ქვეყანა და უწო-

და სახელით ინგლისის მეფის ედუარდ VII სახელი. მეორე ზამთარიც მან დაჲყო ამ აღვილების კვლევაში, უნდოდა გაზაფხულზე პოლიუსისაკენ გამგზავრება, მაგრამ მის საძებნელათ გამოგზავნილი გემი მოვიდა ინგლისიდან და უბრძანა ძალაუნებურათ უკან დაბრუნებულიყო. ძრიელ გულ დაწყვეტილი დაბრუნდა სკოტლი სამშობლოში, მაგრამ მას პოლიუსის აღმოჩენის იმდენი არ დაჲყარგვია.

სკოტტმა დიდი განძი შესძინა მეცნიერებას გეოლოგიის და ზოოლოგიის კოლექციების მოგროვებით, აგრეთვე სხვა მრავალი აღმოჩენით. ამ აღმოჩენამ გზა გაუკაფა და გაუადვილა: პოლიუსისაკენ ამუნცენს და სხვა მოგზაურებს.

სკოტტი 1911 წ. მდიდარი ინგლისელი კაცების ჯახშარებით გაემგზავრა სამხრეთისაკენ გემით „ტერრა ნოვა“.

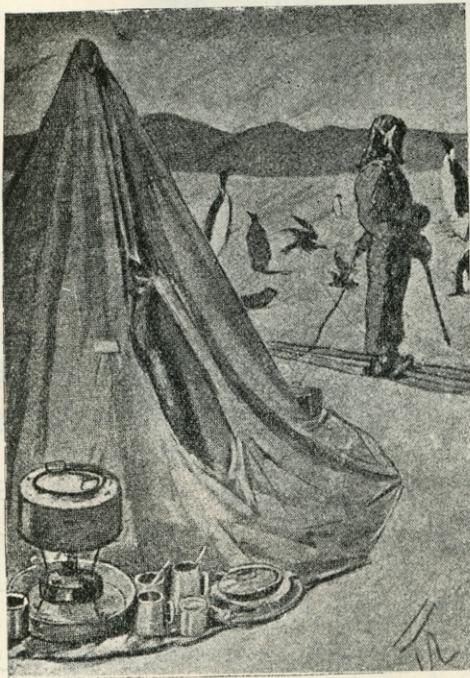
ის გავიდა ახალი ზელანდიიდან, დაიზამთრა ისევ იმ ნავთ სადგურში, სადაც 1903 წ. გაატარა ზამთარი. ზაფხულში 1911 წ. სკოტტმა გაჲყო მოგზაურები თუ ბანაკათ. ერთი გაემგზავრა გემით სკოტტის მიერ აღმოჩენილ ხმელეთისაკენ (ედუარდ VII), რომლის ნაპირები უნდა გამოეკვლიათ; მეორე კი თვით სკოტტის მეთაურობით გაემგზავრა პოლიუსისაკენ. სწორეთ ამავე დროს, ხოლო მეორე გზით, პოლიუსისაკენ მოდიოდა მეორე მკვლევარის ამუნცენის ეკსპედიცია, რომელმაც, როგორც ვსთქვით, აღმოჩინა პოლიუსი და კიდევ დაბრუნდა მწვიდობით სამშობლოში 1911 წ. დეკემბერში.

სკოტტი უფრო გვიან გაემგზავრა და ამისათვის გვიანაც მიაღწია პოლიუს.

დაწვრილებითი ცნობები სკოტტის და მისი ამხანაგების ასე საშინლათ დაღუპვისა ახალ ზელანდიიდან მივიღეთ, გასთან ერთათ მივიღეთ სკოტტის „მიმართვა საზოგადოებისადმი“. ეს მიმართვა მას დაუწერია ოთხი დღის წინ თავის სიკვდილისა. დაღუპვის ის წინდაწინვე მოელოდა. შემაძრწუნებელი შინაარსისა არის ეს მიმართვა; ღრმა პატივის ცემის ღირსნი არიან ის უშიშარნი გმირები. ქვევით ვრცლათ მოვიყვანთ წერილის შინაარსს.

ახლა კი, როგორც გადმოგვცემენ სიკვდილს აცდენილნი თანამდგზავრები, სკოტტის საქმე ამნაირათ ყოფილა:

კაპიტანი სკოტტი ოთხი თანამგზავრით მოშორებია ამ-
ხანაგებს 1911 წ. 2 გიორგობისთვეს, მას დაუბარებია, რომ
მარტში 1912 წ. უსათუოთ უკან დავბრუნდებითო. გავიდა
დრო, დადგა სამხრეთის დაუსრულებელი ლამეები, სკოტტი
არ დაბრუნდა. ამხანაგებმა დაკარგეს იმედი მისი დაბრუნე-
ბისა და გაუდგენ საძებნელათ. 12 გიორგობისთვეს, 1912 წ.
რის ვაი ვაგლახით იპოვნეს თოვლით დაფარულ კარავში გა-



ყინული სკოტტი, ექიმი
ვილსონი და ლეიტენან-
ტი ბოუერსი. ორი ამხა-
ნაგი მათი: ევანსი და
კაპიტანი ოატსი იქ არა
ნახეს. გაყინულ სკოტ-
ტის გვამთან იპოვნეს
მისი დღიური, ვილსონ-
თან — მისი რვეული, სა-
დაც ის აგვიწერს მთლიათ
მოგზაურობას პოლიუ-
სამდე და უკან დაბრუ-
ნებას. სკოტტის დღიუ-
რის უკანასკნელ ფურ-
ცლებზე მოთავსებულია
მისი „მიმართვა საზო-
გადოებისადმი“. სკოტ-
ტი იჯდა ზურგით მი-
ყრდომილი კარვის ბოძ-
ზე, ბოძსა და მის თავს
შუა დღიური იდა, ეტ-

ყობა სკოტტს იმისთვის დაედვა ბოძსა და თავს შუა სქელი რვეუ-
ლი, რომ ცოტათი მაინც ჰეემაგრებინა თავი, დღიურის სქელ
ყდაზე, ვიდრე მრგვალ ბოძზე. ორი სკოტტის ამხანაგი ჩამ-
ვრალიყვნ ტომრებში, რომლებიც ლოგინის მაგიერობას
უწევდენ და იქ მისცემიადენ საუკუნო ძილს.

სკოტტის დღიურიდან სჩანს, რომ მან მშვიდობით შიალ-
წია პოლიუსს 18 იანვარს 1912 წ. სადაც მას უნახავს ამუნ-
დასენის კარავი და აღმოჩენილი პოლიუსის მდებარეობის ნი-
შანი.

სკოტტი რომ უკან ბრუნდებოდა თურმე საშინელი ქარ-
ბუქი ავარდნილა გზაში, ყინვა უზომო ყოფილა და მგზავ-

რები აუტანელ ტანჯვას განიცდიდენ. გზაში ორი ამხანაგი დაპყრობეს. ერთი მათგანი ყინულის მთიდან ჩამოვარდა, ლვანი შეერყა და გზაში მოკვდა: მეორეც ავათ გახდა, ვეღარ შესძლო ამხანაგებთან სიარული, ხედავდა რომ მათაც აბრკოლებდა და ლამის წყვდიალში ქარბუქში შეიმალა, ერთი კი დაიძახა თურმე: „მშვიდობით, ამხანაგებო, გშორდებით, ნუ მეძებთო“ და შთანთქა თოვლის ოკეანემ. მისი მოძებნა აღარ შეიძლებოდა, მან გმირულათ აასრულა მოვალეობა ამხანაგებისადმი — არ გაუხდა მათ, უიმისოთ დასუსტებულებს, მეტ ბარგათ. ამხანაგის უბედურებამ მაინც ვერ იხსნა დანარჩენები სიკვდილისაგან. 29 მარტს, 1912 წ. საშინელმა ქარბუქში მოგზაურებს გამოიულია უკანასკნელი ძალ-ლონე. გამოელიათ სურასათი, აღარც გასათბობი რამე ჰქონდათ, მოგზაურობის გავრძელება ამ საშინელი აუტანელი ამინდის გამო შეუძლებელო შეიქნა, გაჩერდნენ ერთ აღგილას და გაიყინენ თავიანთ კარავში. მხოლოთ სულ ცოტა მანძილი ჰქონდათ გასავლელი, რომ სურასათის საწყობთან მიეღწიათ, მაგრამ ვეღარ შესძლეს და შიმშილმა და ყინვამ მოუღო მათ ბოლო. ერთი ნამცეცო პურიც ვერ იპოვნეს იმ უბედური ხალხის კარავში.

აი რას სწერს სკოტტი თავის დღიურში, რომელიც დაწერილია 1912 წ. 25 მარტს, აქედან შევიტყობთ მათი დალუპვის მიზეზს. აი ეს გულს შემაძრწუნებელი წერილი:

— უბედურება გამოიწვია არა თუ ჩემმა შეცდომამ ან წინდაუხედაობამ-მოუსაზრებლობამ, არამედ ზოგიერთმა მოულოდნელმა შემთხვევებმა, ურომლისოთაც არც ერთი მოგზაურობა არ თავდება. მარტში ჩვენ დავკარგეთ პატარა ცხენები, (ПОИИ), ამის გამო იძულებული შევიქნით ჩვენ თვითონ გვეზიდა მარხილები, უნდა შეგვემცირებინა ბარგი, მიგვეტოებინა სურასათი, რადგან ბევრის თრევა არ შეგვეძლო. გარდა ამისა მოძრაობას მეტათ ვეინელებდა ძრიელი პირ-ქარი. ყოველთ დაბრკოლებანი ვ'ლიეთ, მხოლოთ გვაწუხებდა მეტათ სურასათის გამოლევა, მაგრამ ვეონებ ამასაც დავძლევდით, რომ გზაში ჩვენი ამხანაგების სიკვდილს არ შევეჩერებინეთ. ამ შეჩერებამ გამოიწვია, როგორცა ვწერდი ზევით, სურასათის გამოლევა, ჩვენი დალუპვაც ამას მოჰყვა. ამას უნდა დაუშატოთ აუტანელი, დიდი ყინვები, რომლის სიძლიერე აღემატებოდა

470. არა მგონია, რომ ვინმე სხვა მოგზაურს მშეიცდობით დაბრუნებულს გამოეცადოს ასეთი საშინელი ტანჯვა, როგორიც ჩვენ გამოვკადეთ. ამაზე უარესი უბედურების წარმოდგენაც შეუძლებელია. ხოლო თერთმეტი მილის სიშორეზე ჩვენ გვეგულებოდა ორი-სამი დღის საკმაო სურსათი, გასათბობი მასალაც, მაგრამ ჩვენ არ შეგვეძლო დავძრულვიყავით ადგილიდან ოთხისუთი დღე პირ-ქარის მიზეზით და საშინელი ყინვის წყალობით. ჩვენ დავსუსტდით, წერია გვიჭირს, მაგრამ რაც შემეხება მე, თამამათ ვალიარებ, რომ არ ვნანობ, არ ვწუხვარ, რომ ამ დღეში ჩავარდი, რადგან ვიცი, ჩვენი გეგმა რეობა უჩენებს მთელ ქვეყნიერობას, რომ ინგლისელს შეუძლიან გმირულათ აიტანს ბედის უკულმართობა, შეუძლიან თავი შესწიროს ამხანაგს და ამაყათ დაუხვდეს სიკვდილს, როგორც ჩვენი წინაპარნი დაუხვდებოდენ უძველეს დროს. ჩვენ კარგათ ვიცოდით რა სახიფათო გზას ვადგივართ, გვესმოდა რომ ჩვენს თავს მსხვერპლათ ვდებდით; ბედმა გვიმრუნა, უბედური შემთხვევები ჩვენს წინააღმდეგ ამხედრდენ, ნება არა გვაქს უსაყვედუროთ ჩვენ ხვედრს, პირ იქით, ქედს ვიხრით განვების წინაშე.

„ჩვენ, როგორც მსხვერპლი სამეცნიერო მოგზაურობისა, რომელიც იყო გამოწვეული სამშობლოს სადიდებლათ, მოგმართავთ ჩვენს თანამემამულებს უკანასკნელი თხოვნით—შეეწიოთ ჩვენს დაობლებულ ოჯახებს.“

„მე რომ ისეთი ბედნიერი ვყოფილიყავ და ცოცხალი დავბრუნებულიყავი სამშობლოში ჩემი ამხანაგების გმირობაზე ბევრს, ძრიელ ბევრს გიამბობდით. ეს ამბავი გულის სილრმებდის ჩასწვდებოდა თითეულ ინგლისელს, მაგრამ ეხლა, დევამ მოკლე ცნობებმა და ჩვენმა უსულო გვამებმა დაასრულონ ჩვენი მწუხარე თავვადასავალი. დარწმუნებული ვარ, რომ ჩვენი მდიდარი სამშობლო იზრუნებს და უმწეოთ არ დასტოვებს ჩვენს ოჯახებს.“

რ. სკოტტი, 25 მარ. 1912 წ.

ეს არის უკანასკნელი ანდერძი სკოტტისა. თქვენ, ყმა-წვილებო, ცხადათ დაინახავთ რა სიმამაცით სავსე იყო დაღუპვილების გული, და ძალაუნებურათ ქედს მოიხრით მათი შულადობის წინაშე.—ცხადია გმირი სკოტტის სურველი შე-

სრულებული იქნება. მათ შვილებს ინგლისის მთავრობა თავს იდებს და მფარველობას არ მოაკლებს, მათ შვილებს მიეცემა სახელათ ახლა „ინგლისის ბავშვები“.—ლორდ მერმა გამოაცხადა ხელის მოწერა ზაღუბულების ოჯახების სასარგებლოთ და აჯარებელი შემოწირულება აქამდინაც შემოდის.

მართალია დაიღუპა სკოტტი, მაგრამ ეს მოგზაურობა მეცნიერულ ნიშვნელობით საუკეთესო მოგზაურობათ ჩაითვლება. მრავალი გამოკვლევანი, მრავალი კოლექციები ზოოლოგიის, გეოგრაფიის, გეოლოგიის გასამდიდრებლათ და შესავალით შესძინა ამ მოგზაურობამ. აუტანელ მდგომარეობაში ჩავარდენ სკოტტი და მისი ამხანაგები, მაგრამ იმ გარემოებაშიც კი თავს არ ანებებდენ დღიურის წერას; მათ კარავში ნაწერებთან ერთად იპოვნეს ვწ გირვანქა გეოლოგიური ნიმუშები სკოტტის შეგროვილი, ეს ნიმუშები ძვირფას განძათ ჩაითვლება მეცნიერებთათვის.

მათი გვამი დაასაფლავეს იქ, სადაც იპოვნეს და დაადგეს ჯვარი, ჯვარივე დაასცეს იმ ადგილას, სადაც დაიღუპა კაპიტანი ოატსი, რომლის გვამი, თუმც ბევრი ეძიეს, მაგრამ ვერ იპოვნეს.

სკოტტი ჯერ კიდევ ახალგაზრდა იყო (დაიბადა 1868 წ.), მსახურებდა მეზღვაურათ ბრიტანიის ფლოტში, სამსახურაში დიდი წარჩინება მოელოდა, მაგრამ არ ინდომა და მოგზაურობას შეუდგა. დიდი ხანი არ არის რაც დაქორწინდა იგი ერთ მხატვარ ქალზე, გამგზავრების წინ შეეძინა ვაჟი. როცა ვაჟი ორი წლისა შეიქნა, დედამ შვილის სურათი გაუგზავნა ქმარს, ეგონა დაბრუნებულს მამას გზაში გაახარებდა, მაგრამ სკოტტი არ ელირსა შვილის სურათის ნახვას.

კაპიტანი ოატსი, რომელმაც უშიშრათ თავი მისცა სიკუდილს, ოღონდ თავის ა ხანაგებისათვის შეემსუბუქებინა უბრძური მგზავრობა, იყო უშიშარი მეომარი ბურებთან ოშებ დროს. იქაც ისე თამამათ უცქეროდა სიკუდილს და უშიშრობას იჩენდა. უყვარდა სხვა და სხვა შემთხვევები და ამან შეაერთა ის სკოტტის ექსპედიციას შორეულ ქვეყნებში წასვლელათ.

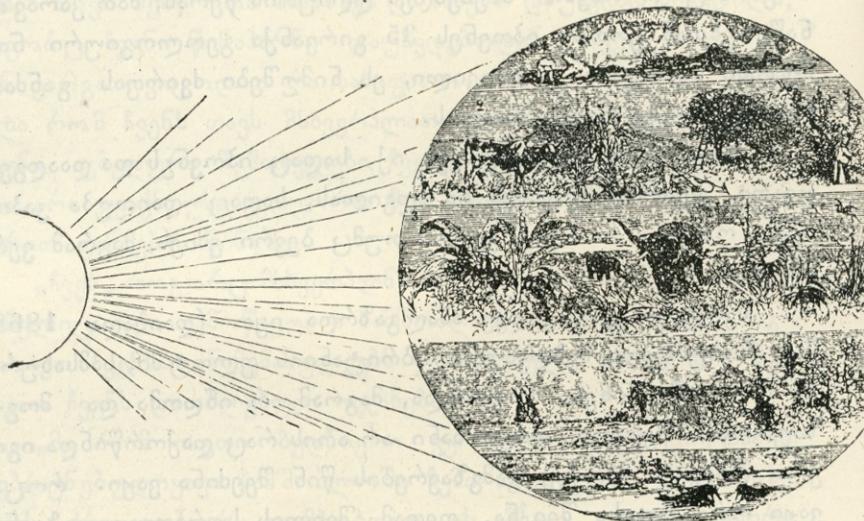
ექიმი ვილსონი ორჯელვე მოგზაურობდა სკოტტთან, ის

ମିଳି ଗାନ୍ଧୁପୂର୍ବେଳି ମେଘନଦାରି ନ୍ୟୁନ ଲା ହାତାନ୍ତକ୍ଷେତ୍ର ଉଚ୍ଚତାରେ ଥିଲା ଓ ଏହି ନିନ୍ଦାପୂର୍ବେଳି ମେଘନଦାରି ଲା ମର୍ଦ୍ଦାଗାଲି ଶ୍ଵରାତ୍ରେଭି ଫାସଟ୍ରିଙ୍ଗ୍‌
ଶୋର୍କ୍‌ଯୁଗ କ୍ଷେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ ମନ୍ଦିରରେ ଦରିବୁ ଦାକାତ୍ରୁଲି.

ଅମ ଶାଖ୍ୟବ୍ୟୁଲ୍‌ ନିର୍ମଳିସିଲା ମତାଗରନବୀ ଫିଜିରନବୀ ଗାନ୍ଧୁବ୍ୟୁନବୀ
ଯ୍ୟୁକ୍ତେଣିପାଇ, ଲିଟରେ ମିଳି ଅଧିକିଳି, ବାଲାପ ଲାଇଲୁହା କ୍ଷୁଣ୍ଟରୀ
—ମେଘଲିଲା ଲାଲାଦଗମିଲାତ ଶ୍ରେମଦ୍ଦେଶ୍ୱର ପାଠିରିତଃ ଏହି ମାର୍କିନୀର ଲା-
କ୍ଷେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ, ଲାଲାଦଗମିଲାତ କ୍ଷେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ ମନ୍ଦିରରେ 1912 ଫ୍ରି
ମାର୍କିନୀ ମିଳିଲା କ୍ଷେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ, ଲାଲାଦଗମିଲାତ ମନ୍ଦିରରେ ଲାଲାଦଗମିଲାତ
ମାର୍କିନୀ. ମିଳିଲା କ୍ଷେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ ଲାଲାଦଗମିଲାତ ମନ୍ଦିରରେ ଲାଲାଦଗମିଲାତ
ମାର୍କିନୀ.

ପତ୍ର.

(ଶ୍ରେଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ).



მცხვრის სათავე, ჭორობი და თამარ მავე.

მგზავრის დღიურიდან.

(შემდეგი).



მასობაში შებინდდა კიდეც, მზემ თავისი შუქი-სინათლე მთვარეს გადასცა — „შენ ხომ დედა-მიწის თანამგზავრი ხარ და კარგათ გაუნათეო“...

„მკრთალი ნათელი სავსე მთვარისა ზედ მოეფინა“ მთა-გორათა ჩაბმულ ფერხულ — ამ ქვა-ყრილას სამეფოს. მთვარის შუქის სინაზით გალალებული ბუნება თვლებას მიეცა, რაც კი დღისით, მზისით ხმაურობდა ყოველივე მიყუჩდა, ძილსა და მოსვენებას ეშურებოდა. ჰაერიც-კი თითქოს არ ირხეოდა — განაბული, გარინდებული ყურს უგდებია „მარჯნის“ და „მარგალიტის“ წყაროთა ჩხრიალს, რომელნიც ძილის პირს უგალობდენ ღამით მოვლენილს მზის მადლს, მთვარის შარავანდედს. ამ იდილილის მკაცრათ არ-

ღვევდა საშინელი სინამდვილე — ყოვლათ ძრიელი კუჭი და კუჭი. ამოძრავდა ღამ-ღამეობით მონაძირე ფრინველი და ყველა მხეცი, ღამის რაინდობით გათქმული. აგერ იზმორებიან, იღვიძებენ, იჩმუჩნებიან — მხრები ღონივრათ შეანძრიეს — ბუნების წიაღზე, ყველამ თავისებური მეჯლისი გამართა, — ღონიერი შემოდგომაა და ყველაფერი უხვათ იშოვება.

„მთვარე მაინც თავისას არ იშლიდა, ამ მთის გაფანტულ გაქსაქსულ ჰაერში მართლაც რო კაშკაშებდა. „მე ჯავახეთში რა მიშავდა — მთვარე იდგა მზესავითაო“ მართალი უთქვამთ ხალხის მგოსნებს. ჩვენმა ლექტორმა უბის წიგნი ამოილოდა გთვარეზე კითხულ ობდა. როგორც გნებათ ყველა ნაძლვილ

ქართველი უექველათ პოეტიც არის. გულმა ველარ გაუძლო
ჩვენს ლექტორს და „დემონიდან“ დაგვმდერა.

— ბატონი! იცით, მოლლა რას მოგახსენებთ?.. დროთი
ბინაზე წავიდეთ თორე აქ სუიუზი იცის და ვაი თუ კნია-
ზებს შეეშინდეთო...

— რას ამბობ დანიელ, ე სუი-ყიზი რაღა ჯანდაბაა!?

— სუი-ყიზი, ბატონი, წყაროს ქალს ჰქვიან, ხო გა-
გიგონიათ ალი? წყალში იცის — წყაროებთან და წისქვილებ-
თან უფრო უყვარს...

— მერე ხახამო, მაგ დროული კაცი შენ რაღამ შეგშა-
ლა!?. თითქოს ნაკითხი კაცი ვარო და მაგისთანა სისულელე
კი გჯერა. მაგ ყიზი-მიზებს თავი დაანებე და ისა სჯობს
ვთხოვთ თავადს მარგალიტის ცხოვრებაც გვიამბოს...

— მე ჩემს ვალს მოვიხდი, მარგალიტი ჯერ მოგვითმენს,
ახლა კი სჯობდა გაგვეგო მაგ სუი-ყიზის ამბავიც. მე კახეთ-
ში გაგონილი მაქვს ჩემს ყმაწვილობას, რომ ამა და ამ გვარ
ჯლების ოჯახში აღი ჰყანდათ მთახლეთაო და სხვ. კარგია
შევიტყოთ აქაურ ხალხს, როგორ-და აქვთ წარმოდგენილი...
ალის და მავნეს არსებობა, ეს სიცრუე ყველა ხალხს
სჯერა, სწამს. წარმოიდგინეთ რო შოთა ხო ფილოსოფოსი
კაცი იყო, მაგრამ იმის ავთანდილი რო ილოცავს იტყვის:
„მტერთა ძლევა, ზღვათა დელვა, დამით მავნე განმარიდე“.

— კნიაზო, ნება მიბოძეთ მოგახსენოთ — წინ წამოდგა
ჯავახელი — ი საქმე როგორ იყო: სოლომონ ბრძენს თურმე
მობეზრდა ეშმაკების ოინები. ერთხელ დაიბარა მთელი ხრო-
ვა ეშმაკებისა აღსარების სათქმელათ და, ბევრი აღარ აცალა,
ასწია და ყველანი ერთს დიდს კიდობანში ჩაყარა, დალურსმა.
მერე ჰკითხა ეშმაკებს: რა სასჯელი გირჩევნიათ — ან ამ საათში
ცეცხლი უნდა წაგიკიდოთ ან და წყალში გადაგაგდებთო,
მხოლოთ იმ პირობით კი, რომ წყალ გარეთ გამოსფლა არ
გაბედოთ, თორემ ვაი თქვენი ბრალიო. ცეცხლათ და-
წვას ეშმაკებმა ისევ წყალში ცხოვრება არჩიეს და მას აქეთა
ალები გაჩნდენ წყარო-მდინარეებში — ყველანი ბროლივით
ქალები არიან, თმა კოჭებამდე უწევსთ. მზე რო ჩავა ბინდი-
სას ივარცხნიან ი.მას, ზოგმაც გათენებისას იცის თავის ვარც-

ხნა, მაგრამ მზე რო ამოვა მაშინათვე გაქრება. თუ ბიჭი ჩაიგდეს ხელში იმდენს ულიტანებენ, აცინებენ რო დილამდე ჭუთი-სოფელს ესალმება. ვინც სავარცხელს მოჰკარავს ქალიც იმას გაჰყვება ხოლმე.

— სოლომონ ბრძნის მიერ ეშმაკების დასჯას ჯავახელი გზა და გზა გვიამბობდა. მივედით კიდეც ბინაზე, სადაც რუსეთის საღულარი დუღილით თავს იკლავდა... ჩინეთის ფოთლის წვენი თითო რო გიახელით, ახლა კი ჩვენმა ლექტორმა შეგვამცნია, რომ მის მიერ დაპირებულ მარგალიტის ამბავს ველოდით. ვთხოვთ და დაიწყო.

— ვიმეორებ თუმცა ჯერ ლეგენდა სჯობდა გეამბნათ, მაგრამ დევ იყოს მარგალიტი.

,ნამდვილი მარგალიტა ანუ ნიუარა *Melea grina meleagris*, ცხოვრობს სპარსეთის ზღვის ყურეში, აგრეთვე დიდს ოკეანისას და ცეილონის კუნძულის კიდეებთან, ხოლო ამერიკაში პანამისა და მექსიკის ყურებში, კალიფორნიის ახლოთ. ჩვენში, მეტადრე ქალები, სადაფს, სადაფის ნიუარს ხო ყველა იცნობს...

— მაპატიეთ კნიაზო და ნურც მაგრე უვიცათ ჩაგვთვლით. სადაფით მე თვითონ მივაჭრია. ლამბაქის ოდენა ძვალია, შეინითა მხარეს სადაფი ელვარებს, ფერადათ პრიალებს. ქალები უწინ ზედ ფერ-უმარილს ლესავდენ, პირზე ისვამდენ. თავის თავსაც ატყუებდენ და სხვასაც—ლამაზები ვართო. ამასთანავე სადაფით მორთავენ ხოლმე თარს, დაირას, კულას და სხვა. ხარატები კიდე სადაფიდან აკეთებენ ლილებს. რამდენათაც ნიუარი სქელია, იმდენათ მეტათ ფასობს, რადგან სადაფი მეტი გამოდის...

— პო და, დანიელ ბატონი. . ორი სადაფის ლამბაქი (ნიუარი) ერთმანერთს რო დავხუროთ გამოვა სახლი, ბაკანი, რომელშიაც ცხოველი მარგალიტა ბუდობს, ცხოვრობს და ლოკოკინასაებ, როცა უნდა გამოჰყოფს ხოლმე თავს საჭმელ-სასმელისთვის.

ილ. ალხაზიშვილი.

(შემდეგი იქნება)

ამბავი ერთი კაცის ცხოვრებისა.

(თომა ალექს ედისონი).

ტელეგრაფი და ტელეფონი.



ედისონის შესანიშნავი გამოკვლევები რომ უფრო დაფას დეს უნდა ავლნიშნოთ, რომ ის სწავლულის კანონებზე არ იყო დამყარებული, არამედ პრაკტიკული გამოგონებები იყო.

ის ნიუტონის და ფარადეისავით არ ცდილობს ახალ კანონების აღმოჩენას. არა, მას უნდა მხოლოთ ახალი კანონები ცხოვრებას დაუკავშიროს და რაც გამოსადეგი კანონებია დღიურ ცხოვრებას დაუახლოვოს.

ერთხელ მან შემდეგი სიტყვებით დაახასიათ თავისი ნაყოფიერი მუშაობა: „ბევრს სწადია გამომიყვანოს სწავლულათ, მაგრამ სულ ტყუილია. მე არც ერთხელ არ გამომიყვლევია რაიმე ბუნების კანონი და არც გამომიგონია დღემდის არც ერთი კანონი. მე უფრო პრაკტიკაზე მუშაობას ვამყარებ. იქნება მე შედარებით იმ უბრალო ხელოსანთან მიმიჩინოთ სწავლულ გამომიყვანებელათ, მაგრამ არც ეგ შედარება გამოდგება, რადგან უბრალო ხელოსანი არ არი ხოლმე მკვლეველი“.

ედისონის ღვაწლი მაინც არ მცირდებოდა. იმ კაცს, რომელიც ყველა მეცნიერულ გამოკვლევებს უერთებს ყოველ დღიურ ცხოვრებას, სვინიდის ქვეშ შეუძლიან თქვას, რომ ნაკლები სარგებლობა არ მოაქვს, ვიდრე ოთახში ჩაკეტილ მომუშავე მეცნიერს.

მართალია ედისონს ახალი ბევრი არა გამოუგონია, მაგრამ გაუმჯობესებია კი ბევრი ძველი გამოგონება. რასაც წი-

ნეთ სთვლიდენ უცნაურ მოვლენათ, უმნიშვნელოთ, სათამა-შოთ — ახლ ა ხალხის ცხოვრებაში დიდ მნიშვნელოვანათ ითვლება. როგორც ელექტრო-ტეხნიკს ედისონს ვერავინ შეედრება.

თავდაპირველათვე ის გულმოდგინეთ შეუდვა ტელეგრა-ფის მოწყობის შესწავლას, მისი მიზანი იყო რაც შეიძლება შეტი სარგებლობა მოეტანა ტელეგრაფს ხალხის ცხოვრებაში.

ტელეგრაფს უფრო იმიტომ მიაქცია ყურადღება, რომ ყველაზე მეტათ იყო ცხოვრებაში გამოსაყინი. მას ხმარობდენ ხშირათ და ყველასთვის საჭირო იყო. მაგრამ ტელეგრაფის გაყვანა ახალ ახალ იდვილებში მეტავ დიდი ფულის და-ხარჯვას საჭიროობდა.

ყოველ დღიური ცხოვრება თხოულობდა ტელეგრაფს და უნდა ამის საქმე, როგორმე გამოკვლეულიყო.

მაგრამ, როგორ?

ორი გზით შეიძლებოდა ამისი შველა: ერთი მხრივ უნდა ისე გაუემჯობისებინა ედისონს, რომ რამდენიმე ტელეგრამა ერთ და იგივე დროს, ერთივე მავთულის შემწეობით გაეგზავნა. მეორე მხრივ მას უნდა სიჩქარე მოემატებინა ტელეგრა-ფისთვის.

პირველი საშუალების ასასრულებლათ ედისონი ყმაწვი-ლობილანვე ფიქრობდა. მართალია პირველმა გამოცდამ ხეი-რიანათ არ ჩაიარა, მაგრამ მას ერთხელაც არ შეპარვია ეჭვი, რომ ვერ მიაღწევს თავის მიზანს. აქ შეიძლება რომ ვთქვათ: მას არ აქმაყოფილებდა, რომ ერთხელათ ორი ტე-ლეგრამა გაიგზავნოს, მას უნდოდა ოთხივე, ორივ მხრივ ორ ორი. ამ გვარ გადაცემას ტეხნიკურათ უძახოდენ კვადრუპ-ლექს მანქანას.

მთელი ექვსი წელიწადი თავ აუღებლივ მუშაობდა ედი-სონი ამ გამოგონებაზე, და ბოლოს 1874 წელს იილო ნება (პატენტი) ეხმარა ეს გამოგონება.

რადგან ამ გვარ მანქანაზე მუშაობა რთული იყო და ცოდნა საჭირო იყო, ედისონმა ამოარჩია რვა კაცი, რო-მელთაც შეასწავლა ზედმიწევნით ეს საქმე. მათი შემწეობით მან გამართა ეს მანქანა ნიუ-იორკის და ბოსტონის შეა და ამითი საყურადღებო გახდა ეს გზა.

ედისონის ტელეგრაფის გაუმჯობესობამ იქამდის მიაღ-

წია, რომ მან გაასწრო იმ დროის გამოჩენილ ელექტრო-ტე-
ხნიკებს, მაგალითად, ძმებს სიმენსებს, ბერლინში მცხოვრებ-
ლებს, რომელიც რამდენიმე წელიწადს უნაყოფით მუშაობ-
დენ. ამერიკის ერთ დიდ საზოგადოებამ გამართა ეს ახალი
ტელეგრაფი, რომელიც ყოველ წლივ მილიონ ორასი ათასი
მანეთით ნაკლებ უჯდებოდათ.

მაგრამ ედისონის ხასიათს ეს არ შეეფერებოდა, რომ ამითი
დაკმაყოფილებულიყო. მან დაიწყო ხელ ახლათ მუშაობა, უნ-
დოდა რვა ტელეგრამა ერთხელათ ეგზავნა. მას ისეთი ტექნიკური
დაბრკოლებები გადაეღობა წინ, რომ აქამდისაც ვერას გახდა.

მაგრამ ედისონი თუ დროებით გადასდებს საქმეს-ეს იმას
არა ნიშნავს, რომ აღარ მოათავებს. იქნება ამ ახალი გამო-
გონებით ედისონმა უცბათ გააკვიროს მოელი ქვეყანა...

მეორე საქმე, რომელიც ედისონს წინ ედო იმაში მდგო-
მარებდა, რომ ტელეგრაფის გადაცემა მეტათ აეჩქარებინა. ამაში ედისონმა გაიმარჯვა. მან ისეთი ავტომატიური ტელე-
გრაფი მოიგონა, რომლის საშუალებით შეიძლებოდა ერთს
წუთში ათასი სიტუაცია გაეგზავნა ნიუ-იორკიდან ვაშინგტონში,
350 კილომეტრის სიშორებზე.

ამ გვარი სიჩქარით დეპეშების გაგზავნა შემდეგი საშუა-
ლებით შეიძლებოდა: დეპეშა, როგორც ყველამ იცის, ჯერ
ქაღალდზე გადადის, მერე იწყობს მუშაობას ედისონის ავტო-
მატიური ტელეგრაფი, რომელიც შეჯდება სამი ნაწილისაგან. მან ქანის პირველი ნაწილი გახვრეტავს ქაღალდს, ყველი ნა-
ხვრეტი წარმოადგენს თითო ასოს და ამისთანა ასოები ერთ
წუთში 50 გადიცემა. მანქანის მეორე ნაწილი დეპეშის გასაგზა-
ნია. ის წარმოადგენს მოგრძო და რგვალს საგანს, ცილინდრს,
რომელსაც აქვს ფოლადის შტიფტიკები. ცილინდრი მიგორავს
დახვრეტილ ქაღალდზე და ყველთვის, როდესაც ფოლადის
შტიფტიკი შედის დახვრეტილ ქაღალდში ელექტრონი იჩენს ძა-
ლას. მანქანის მესამე ნაწილი დეპეშების მისაღები იყო. ისიც
შედგებოდა ცილინდრისაგან ფოლადის შტიფტიკებით, რომლის
გარშემო ქაღალდი ტრანსფერით. ყოველთვის, როდესაც ელექ-
ტრონის ძალა მიეკარებოდა, მისაღები მანქანა უჩვენებდა სწო-
რეთ იმ ნიშანს, რომელიც ქაღალდზე იყო.

ცოტა ხანს შემდეგ ედისონმა უფრო გააღმჯობესა თავი-

სი მანქანა, იგი ახლა ლათინური ასოებით გზავნიდა და მიაღწია იქაშდის, რომ სამი მართულის შემწეობით შეიძლებოდა შვილი ათასი სიტყვის გაგზავნა ერთ წუთში ნიუ-ორკიდან ვა-შრენგტონში.

ედისონმა კიდევ ბევრი გაუმჯობესოება და ახალი გამოგონება შემოიღო.

თუ ამ საქმეს დაუკვირდებოთ, ვნახავთ, რომ არც ერთი გაუმჯობესობა ამ დარღვი უეზისონთ არ მომხდარა. მის მოღვაწეობაზე არა ერთი წიგნი დაიწერება. ჩვენ აქ კიდევ ერთ მის ღვაწლს მოვიხსენიებთ: როგორ შემოიღეს დეპეშის გაგზავნ-გამოგზავნა მატარებლის მიმოსვლის დროს.

ჩვენ რომ ვიცით მარკონის უმავთულო ტელეგრა-მის ამბავი*) არ გაგვიკვირდება, მაგრამ როდესაც ედისონი შეუდგა ამ საქმეს, რომელიც მას მიაწარისულ უბრალო საქმეთ — ყველა მისი მახლობელნი, თანაშემწენი ეჭვით უყურებდენ.

ტელეგრაფის მოწყობილობიდან, რომელიც მატარებელზე იყო, ადიოდა ელექტრონის ძალა მაღლა ჰაერში ტელეგრაფის მავთულთან, რომელიც გატიმული იყო რკინის გზის სიგრძე-ზე. თუმცა მეცნიერების თვალით ამაში არაფერი არა ჩვეულებრივი არ იყო, მაგრამ მაინც მატარებლიდან დეპეშების გაგზავნა პრაკტიკული მხრივ დიდათ საყურადღებოა. მატარებელი მიფრინავს ელვისამებრ თვალ გაუწვდენელ უდაბნო აღ-გილებში; გარშემო არ მოჩანს არც სახლ-კარი, არც აე ხორ-ციელი. მატარებელში კი ზის არხეინათ რომელიმე გამოჩენილი ამერიკელი მრეწველი და ტელეგრაფის შემწეობით ელა-პარაკება თავის გამგეს საქმეებზე.

ედისონის ამ გვარი გამოგონებამ სხვაფრივათაც სარგებლობა მოიტანა. ავაზაკი, რომელნიც გრძნობდენ თავს უშიშრათ დაიძროდა თუ არა მატარებელი, ხშირათ დატყვევებულნი იყვნენ მხოლოთ ორიოდ სიტყვის წყალობით, რომელსაც კონდუქტორი გაქანებული მატარებლიდან დეპეშით აცნობებდა სადგურის უფროსს.

აკრეთვე ხშირათ აუცდენიათ რკინის გზაზე უბედურება, მხოლოთ იმითი, რომ სადგურიდან გაუფრთხილებიათ გზის მე-მანქანე.

ედისონი აპირებდა ამ გვარით ტელეგრაფის მოწყობას

*) მარკონზე მოთავსებულა იყო 1909 წ. ჯეჯილის აპრილის ნომერი.

გემებზედაც, მაგრამ უმავაულო ტელეგრაფთა დასტრო და ისეთი დიდი ცვლილება შემოილო, რომ ძნელი დასაფასებელია.

გარდა ტელეგრაფისა ედისონს ტელეფონის შემოღებაზედაც ჰიდი ლვაწლი მიუძღვის. 1876 წლამდის ტელეფონი იყო მეცნიერთა დროს გასატარებლათ. ამ წლის კი ედისონის შემამულებ გრენამ ბილლიმ ისე გააუმჯობესა, რომ ტელეფონის ხმარება ყოველ დღიურ მოთხოვნილებისათვის გამოდგებოდა, მაგრამ მხოლოთ ახლო მანძილზე. ტელეფონი ადვილათ იღებდა ხმას და გადაცემით კი შორს ვერ გადაცემდა. რასაკვირველია ამ გვარის ტელეფონი საყოველთაო სახმარებლათ ძნელი გამოსაყენი იყო.

ორი წლის მუჟაითი მუშაობის შემდეგ ედისონმა მოახერხა და გააკეთა ისეთი ხმის გადასაცემი მანქანა, რომელიც ძალიან შეიგვანება ახლანდელ ტელეფონს.

მან მიჰყიდა თავისი მანქანა „ვესტერნ-იუნიონის“, საზოგადოებას. იმავე დროს ნასყიდი ჰქონდა ბელლევის გაუმჯობესებული მანქანა ბოსტონის ერთ საზოგადოებას.

ამ ორ საზოგადოებათა შორის ატყდა ქიშიაბა, მეტოქეობა. ბოსტონის საზოგადოება უკეთეს მდგომარეობაში იყო, რადგან მისი ტელეფონი მიიღებდა კიდეც და გზავნიდა კიდეც. „ვესტერნ უნიონისა“ კი მხოლოთ კარგა სიშორეზე გზავნიდა.

როდესაც ორივე საზოგადოებამ მოპონეს არათუ მთელი ინგლისი, მთელი ევროპაც ამ მანქანებით, მაშინ ამ საზოგადოებების წარმომადგენლებმა მოინდომეს ერთმანერში შეთანხმება, რადგან ორივენი კარგათ იგებდენ ფულს: ბოსტონის საზოგადოებამ მოსთხოვა ორი მესამედი წმინდა შემოსავლისა, რადგან მათი ტელეფონი უფრო სრული და კარგი იყო. როდესაც ედისონმა შეიტყო ესა, მაშინვე ტელეგრამა დაუკრა „ვესტერნ უნიონის“, საზოგადოების წარმომადგენელს. „სამ კვირას გასტანეთ თქვენი შეთანხმება. ვეცდები მოვიგონო, მოვაწყო და ვამოგიგზავნოთ სიტყვების ახალი მისაღები მანქანა, რომელიც უკეთესი იქნება ბელლევის მანქანაზე“.

საზოგადოების წარმომადგენელმა კარგათ იცოდა რომ თუ ედისონი დაპირდებიდა რამეს, აასრულებდა კიდეც. მას ჩვეულებათ არ ჰქონდა უბრალოთ თავის გამოდება და ბოსტონის საზოგადოებასთან შეთანხმების საქმე გააკრძელა.

იმ დროს ედისონი მუშაობდა გასახურებელი ლამფის გაკეთებაზე, მან ეს სამუშავო მაშინვე გადასდო და ყველა თავისი ძალ-ლონე მოახმარა ხმების მისაღებ მანქანის გამოგონებას. ერთი კვირის განმავლობაში მან მოიგონა ხმის მისაღები ახალი მანქანა, რომელიც შესახედათ თითქოს სულ უბრალო იყო, მაგრამ ბელლევის პანქანას ერთი ათად აჯობებდა.

მეორე კვირის მან მოამზადა კიდეც რამდენიმე ასი ამ გვარი მანქანა და საჩქაროთ გაგზავნა გემით ინგლისში. მანქანებს გააყოლა თავისი მოხელეები, რომელნიც გზაზე, ოკეანზე გადასვლის დროს ვარჯიშობდენ მანქანებზე.

ყველა ეს ჩვეულებრივი ამერიკული სისწრაფით მოხდა და ბოსტონის „საზოგადოება“ დამარცხდა. ცოტა ხანს შემდეგ ბელლევის ტელეფონის ხსენება გაწყდა...

ედისონის ტელეფონზე მუშაობამ გამოიწვია ბევრი სხვა გამოგონებები. მოვიხსენიებთ აქ ზოგიერთს:

ერთი მათგანი იყო მიკროფონი, მეტათ შესანიშნავი. ხმას დიდ ძალის აძლევდა ტელეფონის მართულზე გავლის დროს. საათის ხმა მიკროფონს გადაჰქონდა 200 კილომეტრის სიშორებზე. მიკროფონში რომ ჩაეგერათ ისე მოისმოდა, თითქოს ქარის გრიალია. ბუზი რომ გაფრენილიყო გეგონებოდათ მთელმა ჯარის რაზმა გაიარაო.

ედისონმა მიკროფონი მოიხმარა ჰაერის ცვლილების შესატყობათ. ამ გვარი მანქანა ნიშნავდა ერთ მილიონის ნაწილს ფარენგეტის საზომის ერთ გრადუსისას.

პირველათ მან სცადა თავისი მანქანა მზის დაბნელების დროს შტატ ვოიმანგს, ნიშნებლივ რეილინგში. მას უნდოდა გამოეცადნა მანქანა, როგორ მიიღებს მზიდან წამოსულ თბილ სხივებს.

როდესაც ედისონი შივიდა იმ მინდოოზე, საიდანაც საუკეთესოთ გამოჩნდებოდა მზის დაბნელება ყველა კარგი ადგილები მაყურებლებს დაეჭირათ და ის უნდა მოთავსებულიყო რაღაც დანგრეულ საქათმეში. დიდი ქარი ჰქონდა და საქათმეს აქეთ იქით აქანაებდა, როგორც აღელვებული ზღვა გენს. გამოცდას რომ კარგა ჩაევლო მანქანა უნდა ისე დაემაგრებინა, რომ რყევა არ დაეწყო.

ედისონი ყოველ ღონისძიებას ხმარობდა დაემაგრებინა, მაგრამ საქათმე ისევ ირყეოდა.

ბოლოს რამდენიმე დურგლის შემწეობით მან საქათმე ქარის მხრიდან ფიცრებით და სარებრთ დაამაგრა. გაათავა თუ არა ეს საქმე მზემაც დაიწყო დაბნელება-

ქარი ისევ ძალოვანათ ჰქონიდა, საქათმე ისევ ქანაობდა და მანქანაც ინძრეოდა. ის იყო ედისონს უნდა მიეტოვე მინდორი და უკან დაბრუნებულიყო, რომ უცბათ ქარი ჩავარდა, რამდენიმე წუთს გაგრძელდა მზის დაბნელება და მანქანამ დაიწყო მუშაობა. აღმოჩნდა რომ მზე იძლევა სითბოს ხუთმეტჯერ მეტს, ვიდრე ვარსკვლავი არკტური, რომელსაც ედისონი იკვლევდა წინა ღამეს. მისი გამოკონილი ელექტრონის კალმადან ჩანს, როგორი დიდი მოხერხებით გამოიყენებდა ედისონი ბოლევ ელექტრონის ძალას ცხოვრებაში.

ერთხელ ვინმე მრეწველმა ნიუ-ორკიდან იჩივლა ედისონთან, რომ მას ბევრი დრო ეკარგება მიწერ-მოწერაზე.

— რატომ არ გამოიგონებთ, უთხრა ედისონს, — ისეთ მანქანას, რომ ჩვენ დრო და შრომა ბევრი არ დავკარგოთ.

— ვეცდები, უპასუხა არაზე ედისონმა.

მეორეთ რომ შეხვდა ედისონი ამ მრეწველს მან მიართვა კალმი. რომელიც შემდეგი მოწყობილობისა იყო:

კალმის ჩასადები შიგნიდან ცალიერი იყო და შიგ გაყრილი იყო ფოლადის ჯოხი, რომელსაც თავში ელექტრონის მოტორი ჰქონდა და წვეტიანი ბოლოთი თავდებოდა. როდესაც ამ კალმს გაატარებენ ქალალზე, წვეტიანი ბოლო დახვრეტამს აუარებელ პატარა ნახვრეტებს ერთი მეორეზე ახლოს, რომ უბრალო თვალით შეხედოთ გეგონებათ ერთიანი ხაზიათ.

ამისთანა ნახვრეტიან ქალალის ქვეშ ოეთრ ფურცელ ქალალდს დაუფენენ, ზემოდან წაუსვამენ სითხეს და ჩვენ მივიღებთ სუფთათ და გარკვევით გადაღებულ წერილს.

ამ გვარათ შეიძლება წერილის ათასზე მეტი პირი გადავიღოთ.

ედისონმა ბოლოს ისე გააუმჯობესა ეს კალმი, რომ შეიძლებოდა ორი ათასი პირის გადაღება. თავის დროზე ამ გამოგონებამ ამერიკის ვაჭრებს და მრეწველებს დიდი სარგებლობა უჩვენა, სანამ არ შემოიღეს ახლანდელი საწერი მანქები.

(შემდეგი იქნება).